

الرسالة

مجلة أسبوعية للادب والعلم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
ورئيس تحريرها المستول
احمد حسن الزيات

الادارة

دار الرسالة بشوارع السلطان حسين

رقم ٨١ - مايدين - القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان

٨٠ في الأقطار العربية

١٠٠ في سائر الممالك الأخرى

١٢٠ في المراقق بالبريد السريع

١ عن العدد الواحد

الاعلونات

يتفق عليها مع الإدارة

العدد ٤٢٠ « القاهرة في يوم الإثنين ٢٦ جادى الآخرة سنة ١٣٦٠ - الموافق ٢١ بولية سنة ١٩٤١ » السنة التاسعة

الشيخ محمد عبده

بمناسبة ذكره السارة والثلاثين

الفهرس

للإمام الأكبر الأستاذ محمد مصطفى المراغى

عبد من عباد الله الذين اختصهم بمزيد فضله، ومنحهم من صفات الإنسانية للفاضلة ما امتازوا به عن أقرانهم في عصرهم وأمثالهم في عصور أخرى، وأشرفوا على الناس بالمون لما عليه الناس من انحطاط علمي وخلق وأدبي، ومحاولون استبدال أم أخرى بهم؛ ورجل ممن رزقوا لمة للمعرفة، وأفيض عليهم نور العلم الإلهي فقهوا أسرار الدين، وعرفوا المسادة الحق على وجهها، منعه الله قوة في الجسم والحواس، وبسطه في العلم، وعقلاً قوياً نفاذاً، وقطرة سليمة، وإلهاماً صادقاً، وشجاعة في الحق، ووزارة على الباطل، وقلماً رحباً بالضعفاء والفقراء، وحباً للعدل والإحسان نشأ الشيخ في عصر من العصور القاتمة، كل شيء فيه محض مؤلم للنفس الحرة والقطرة الصادقة. قلائم الإسلامية تنحدر علمياً وسياسياً واجتماعياً إلى أحط الدرجات، وليس لطالب الحرية العقلية ينمها متنفس، والدين يفهمه الناس على غير وجهه، والامة العربية اختلطت بغيرها من لغات المعجم، والتركى إلى الله لما طرق لم يشرعها الله، والتركى إلى الحكام لما طرق لا يرضاهم ذو مروعة.

صفحة	
٩١٣	الشيخ محمد عبده بمناسبة ذكره السارة والثلاثين
٩١٦	استقلال مصر من الجهة التاريخية : الأستاذ محمد توحيد السلحدار بك
٩١٨	الحديث فوشجون ... : الدكتور زكي مبارك ...
٩٢٢	الهجاء العامة الحديثة ... : الدكتور على عبد الواحد واقي
٩٢٥	القيم الأخلاقية في الآداب الانجليزية للسارة ... : الدكتور توماس جرينوود
٩٢٦	جيل وجيل ... : الأستاذ محمود البشبيشى ...
٩٣٠	مدن المحاضرات في القديم والحديث ... : الأستاذ محمد عبد الفتى حسن
٩٣٣	ذكرى ناس مرآتى ... : السيدة القاضة ونادسكا كيني
٩٣٥	الزاد الأخير ... [قصيدة] : الأستاذ سيد قطب ...
٩٣٥	مدينة بلا نساء ... : الأستاذ عبد الطيف النشار
٩٣٦	لا ين للفتح لا للخيال ... : الأستاذ على الجندى ...
٩٣٦	التعريف الكلام كاللح في الطعام
٩٣٧	نظرات بين المجالات ... : الأستاذ محمد عبد الفتى حسن
٩٣٧	عبد القادر حمزة وقومية يخته وراه الحقيقة ... : الأستاذ محمد السوادى ...
٩٣٨	عن السادة ... [قصيدة] : الأستاذ نجيب محفوظ ...

ذهب ربح المسلمين ، وتقلت من أيديهم زمام الحياة العامة ، وتداعت عليهم الأمم كما تداعت على التصاع ، وليسوا قلة بين الأمم ، ولكنهم ككتاه الميل

ذهب يتعلم فتعلم كما يتعلم غيره : قواعد جافة ليس لها حياة تصالها بمنابها من الكتاب الكريم والسنة المظهرة ، ولا بأسولها من لغة العرب وأساليبهم وأدبهم . وتعلم القواعد في مختصرات رخصها ذلك العصر المظلم لا تفهم إلا بشروح وحواش وصناعة خاصة ، فلا اللغة العربية بمسندة على إجادة للنظم والنثر والكتابة والخطابة ، ولا على فهم القرآن الكريم وفق الأساليب العربية ؛ ولا الفقه بصاد حاجة المجتمع وحاجة الحكومات والدول في التشريع والتنظيم ؛ ولا دراسة الكلام والنطق بموصلة إلى الاستدلال الصحيح الذي يطامن إليه العقل ويقنع الخصم . للتحدث في الاجتهاد وتغيير الأحكام لتطابق الأحكام حاجة العصر ، ولتلائم أحوال الأمم وأحوال الأزمنة ، مبتدع مخالف لما أجمع عليه المحققون . والداعى إلى سيرة السلف الصالح داع إلى مخالفة سيرة العلماء البرزين . والداعى إلى كتب الأولين مقصر عن فهم كتب المحققين من المتأخرين . وللمنادى بأن كتب الفقه وكتب التفسير وكتب الحديث ملئت بمملونات خاطئة وبأوهام وقصص افتقها من قبل علماء الإسرائيليات مخالف لما درج عليه صالحو هذه الأمة وجها بذتها

عاش الشيخ في هذه البيئة المليئة ضيق الصدر مرير العيش . فن من أصحاب الفطر الصادقة والنظر السليم يؤمن بالقرآن ويستفد أن فيه هدياً وفيه شفاء ، وأن شريعة محمد صلى الله عليه وسلم عامة للأمم كلها وللمصور كلها ، يؤمن بأن هذه الدراسة الدينية والعربية تخرج للناس إماماً يهتدون بهديه ، ويشقى أمراض المجتمع في علمه وخلقه ونظامه ، ويضع له القوانين السالحة والنظم اللاتقة

عاش الشيخ في هذه البيئة يلتمس الوسيلة ، وتطلب نعمه مخرجاً منها ، وتطلع إلى رجل يشقى صدره ويزيل قلق نفسه ، ويشد أزره ، ويمصره بالدين والحياة ، وينضم رأيه إلى رأيه في أن هذا الذي يراه ليس هو الدين ؛ وهذا الذي يمشى فيه للناس ليس هو الحياة ؛ وهذا الذي يدرسه من الكتب ليس موصلاً إلى العلم الصحيح بل مبداً عنه ؛ وهذا الذي يتعارفه للناس في طرق الدراسة هو غير طرق الدراسة الصحيحة للنافعة

مر بهذا الطور ثم أعطاه الله ما كانت تصبو إليه نفسه ، فهبط إلى مصر جمال الدين الأفغانى ، وهو رجل ثار على التنظم للوجوده جميعاً : نظم الدراسة ونظم الحكومات ؛ خبير بأحوال الدنيا وأحوال الأمم ، عليم بأدوار التاريخ وما قبلت عليه الأمم الإسلامية من أطوار ، خبير بالتاريخ العلمى الإسلامى وبغيره من للتواريخ ، علم بمذاهب الأمم ونحلها ، عالم بالاستدلال وطرقه ، بصير بالمدعوة إلى الله سبحانه والمدعوة إلى ما يريد من الآراء والمذاهب ؛ يفقه أغراض الدين العامة ، ويحترم العقل ويرف له قدره ، ويضع الرجال مواضعهم لا يعطيهم أكثر مما يستحقون

رجل يمت بصلة نسيبة إلى صاحب الرسالة ويرى أن عليه ديناً لجده لا بد أن يؤديه . ذلك الدين هو وقف مواهبه جميعها على تبين هذا الدين وإصلاح حال المسلمين . وجد الشيخ في السيد جمال الدين بنيه ، ووجد ما يشبع نهمه ويشقى صدره ويزيل صداً عقله ويشعذه ، ويرد ذلك الجوهر صافياً نقياً لأمماً كما فطره الله ، ثم يملؤه علماً وبيقيناً وإيماناً ومعرفةً ويمدّه للإصلاح أتم للشيخ دراسته ، ولأمر ما أراد الله به كما له ، هجر مصر لأسباب سياسية وطوف في بعض بلاد الإسلام وبعض البلاد الغربية فاكتمل نضجه . ثم عد واشتغل بالقضاء الأهلى وعرف أساليب القضاء الحديثة من منابها فصار قدراً على الإصلاح في القضاء الشرعى كما هو قدير على الإصلاح العلمى والإصلاح نظم الدراسة

هيات له الأسباب جميعها تولى إفتاء القبار المصرية وصار له شأن في إصلاح الأزهر بعضوية الإدارة فيه ، وكانت مواهبه وجاهه وخبرته بالهولة ورجال الدولة مما جعله للسيطر على الإصلاح في الأزهر وساحب النفوذ به

عرف الشيخ أن النفوذ والجاه ووضع للنظم وما إلى ذلك لا يكون الرجال الماملين ولا العلماء المجددين ، وأنه لا بد لهذا كله من أن يضاف إليه التعليم الصحيح وأن يتولاه بنفسه ، فقرأ في الأزهر كتاباً قياً من كتب المنطق ، وقرأ رسالة في التوحيد ، وقرأ كتب للشيخ عبد القاهر في البلاغة وشرح يفسر كتاب الله . كانت دروس للشيخ كالغيث . أما البلاد للطبيب فقد خرج نباه بإذن ربه ؛ وأما البلاد الخبيث فقد خرج نباه نكدآ . وكانت دروسه مثلاً عالياً في طريقة الإلقاء والتفهيم وفي العبارات

مات الشيخ وبقيت طريقته في الإصلاح لم تمت ، وبقيت آراؤه مدونة في الكتب ومرسومة في صدور تلاميذه المخلصين يورثونها الأبناء والأحفاد . إن ذلك للمصباح لا يزال يطع نوره ولا يزال نوره يمتد في آفاق البلاد الإسلامية وغيرها

وسيتجلى للناس جميعهم عندما ينصفه التاريخ ويتقدم العهد أنه علم من أعلام الأمة ومجدد من مجددي الإسلام ؛ وأنه أحد رجال السلف الصالح . تأخر ميلاده عن خير القرون لحكمة أرادها الله ، فوُلد في القرن الثالث الهجري

ترك بذور الإصلاح للتعليم الديني وتعليم علوم العربية وبذور إصلاح القضاء الشرعي ، وبذور إصلاح المجتمع الإسلامي والأمم الإسلامية . وليس في رجال تفسير كتاب الله من يضارع الشيخ أو يقاربه في تطبيق آي القرآن على صنن الاجتماع ، وفي تصوير هدى القرآن ، وفي فهم أعراض الدين العامة

ودعته ليسة سفرى إلى السودان لتولى قضاء مديرية دنقلا في نوفمبر سنة ١٩٠٤ ، فصأني : هل ممك رققاء السفر ؟ قلت : نعم ، بعض كتب آنس إليها وأستدبم بها انصالي بالعلم ؛ فقال : أو ممك كتاب الأحياء ؟ قلت : نعم ؛ قال : الحمد لله ، هفا كتاب لا يجوز لاسلم أن يسافر سفرأ طويلاً دون أن يكون رفيقه ؛ ثم قال لي : أنصحك أن تكون للناس مرشداً أكثر من أن تكون قاضياً ، وإذا استنطمت أن تحسم النزاع بين الناس بسلخ فلا تعدل عنه إلى الحكم ، فإن الأحكام سلاح يقطع العلاقات بين الأمر ، وللصلح دواء تلثم به النفوس وتداوى به الجراح . وداعبني صرة إثر خروجي من امتحان شهادة العالمية هل تعرف تعريف العلم ؟ قلت له نعم وكنت أحفظ إذ ذاك أكثر تعاريف العلم فسردت بعضها . فقال اسمع مني تعريفاً مفيداً العلم هو ما ينفعك وينفع الناس . ثم سأل : هل انتفع الناس بملكك ؟ قلت له لا . قال : إذا أنت لست بعالِم . فانتفع الناس بملكك لتكون عالِم

ولم يكن يفوته أن يذكر بالقرآن وأن يعتبر بالقرآن كلما ذكرت الحوادث وكلما جدت للعب ، ولم يكن يفوته أن يشهر بالنظالمين ، وأن يثني على المخلصين الماديين . فقد كان يجب الحق أكثر مما يجب نفسه . عاش للعلم وعاش للدين وعاش للإسلام والمسلمين رحمة الله ورضوانه عليه وعلى إخوانه الأئمة المهتمين

محمد مصطفى المراغى

الفتحية للتخيرة النافذة إلى القلوب . وكانت دائرة معارف يجد اللغوى فيها حاجته والفقيه رغبته والتكلم بنيته . ومجد علماء الاجتماع فيها تطبيق آي القرآن على معارفهم ، وكانت صرخاته المدوية منبهة للعافل ومحركة للجامد . وكانت عاصفة قوية هزت الأشجار الباسقة القوية فسقطت أوراقها الذابلة ثم أورتت . أما الشجيرات الضعيفة والحشائش الهينة فأفلتت منها ولم تنتفع بها . فاملان من أقوى العوامل وقتاً في طريق للشيخ . عامل الحمد ، وعامل البيئة . ومن المحال أن يوجد رجل كالشيخ في صفاته وعلمه لا يحمى . ولو أنه لم يحمى ولو أنه لم يرم بالكفر والضلال ولو أنه لم يشتد حسده ولم يقاوم أشد المقاومة بسبب الحمد لما كان شيئاً يتحدث عنه ولما كان رجلاً من رجال التاريخ وقديماً قال الإمام النزالى : « استصنر من علماء الدين كل من بالكفر لا يرف ، وكل من بالضلال لا يوصف » . والصلاح القاتل الذى يرى به علماء الدين هو الكفر والزندقة ، والمقتل الوحيد الذى يقصد بالسهام في علماء الدين هو العقيدة .

وأما البيئة فقد أشرت إليها من قبل ولا أبيض لنفسى أن أضرب الأمثال وأقيم الأدلة على أنها بيئة لم يكن من العدل أن ينتظر منها مناصرة الشيخ وقبول آرائه وطرائفه في الإصلاح الدينى واللغوى وغير ذلك . ولم يكن من الحق أن يطمع الشيخ في مناصرتها إياه . وبخاصة أنه هاجمها هجوماً عنيفاً لا هوادة فيه وسفه آراءها في أعز شئء لها وهو العقيدة .

وسبب ثالث له خطره وهو أن جهة ذات نفوذ أظهرت هدم الرضا عن الشيخ وساعدت خصومه . وأن جهة ذات نفوذ آخر ساعدته وشدت أزره فظن للقوم أنه رجل يريد لإفساد الدين وإفساد العلم وإفساد الأزهر . ومن أشد مظاهر الحمد إذ ذاك أن علماً من كبار العلماء كتب سلسلة مقالات في جريدة المؤيد يحرم فيها تعليم الحساب والجبر والهندسة والتاريخ في الأزهر لأن الشيخ كان أول المشيرين بتعليم هذه العلوم في الأزهر وكاد السناد يكون كفوياً .

ذهب للشيخ إلى جوار ليه منذ ست وثلاثين سنة ، وكان فضله مجحوداً ، وكان يرى بالكفر والزندقة . لكنه كلما ابتعد الناس عنه بالزمان أقربوا من معرفته ، وزاد القرون له بالعلم والتقوى والإيمان والنيرة على الدين . والقرون له بالإصلاح والقود عن الإسلام والمسلمين

استقلال مصر

من الجهة التاريخية

للأستاذ محمد توحيد السلحدار بك



روى مصريون أن زعيمين من ساستنا باحثا اللورد اللثبي وتدهيا له حتى ألان لمصر جناحه وتطوع لصره قضيتها . وزعم آخرون أن مصريا غيرهما هو القى حج اللورد حتى سلم بحق المصريين في الاستقلال ، ووعد بأن يقدم إلى حكومته اقتراحات إذا هي رفضتها استقلال ، وقد وفي بوعد القى كان أشبه بحلم منه بالحقيقة الواقعة

ولذا كان في معرفة الحقيقة للتاريخية فائدة فإنه يحسن بكل مصري وقف على شيء يتعلق باستقلال بلاده أن ينشر ما عرف ، لكي تتضح تلك الحقيقة بأجمعها . ومن هذا القبيل ما يلي ذكره في سبيل للمصلحة العامة

في أذيل الحرب الكبيرة الماضية - التي أنفقت الملايين من الأتقى والأموال وانتصر فيها الإنجليز وحلفائهم - اضطرت الجيوش البريطانية إلى الجلاء عن تفتليس ، وياطوم ، وعشق آباد ، وبخارى ، وشمال إيران . ولما حلت الجنود الفرنسية في سورية عمل القوات البريطانية لم تف هذه القوات بحاجة الجيوش التي كان حشدتها ضروريا لقمع الثورات في تركيا ، وإيران ، وكردستان والعراق ، ولحماية المصالح البريطانية للمتعلقة بمناطق البترول النفوذية والعراقية والإيرانية . وكان اللورد كنتشر بصريح بأنه لا يستطيع في أية حال أن يحمي بجيش الهند وحده منطقة في إيران أكبر من منطقة للنفوذ التي عينها لانيجترا الاتحاق الإنجليزي الروسي المقود سنة ١٩٠٧ . أما المتمر لويدي جورج ، رئيس الوزارة ، فقد رأى أن اليونان تستطيع حراسة المصالح البريطانية في آسيا للصغرى ، وأراد أن يكلف جيش الهند حفظ المصالح البريطانية الجديدة في الشرق . لذلك شكلت لجنة خاصة تحت رئاسة اللورد أشر Esher مهمتها أن تهل

مسألة تعديل نظام الجيش الهندي وتكبيره ، فأملت هذه اللجنة قانوناً صدر سنة ١٨٥٨ وفيه نص صريح على أن الجيش الهندي يجب أن يبقى في الهند ، إذ ختمت أعمالها بقرار مضمونه أن هذا الجيش لم يبق في الإمكان اعتباره قوة عملية دائرة أعمالها عسيرة داخل حدود الهند ، بل يجب عدّه قسماً من جنود الإمبراطورية ، مستعداً للخدمة في أية جهة من العالم

كانت الحرب العالمية قد وسعت دائرة أعمال ذلك الجيش - فأكسبت سكان الهند - ولا سيما المسلمين الذين منهم صفوة الجنود الأهلية - حق إبداء رأيهم في تسوية السلم في الشرق . فلما نشر تقرير اللورد أشر ، بعد أن أمضيت معاهدة سينر ، قامت في الهند نجة غضب ؛ ونشرت التيمس يومئذ في عددي ٦ و٥ من نوفمبر سنة ١٩٢٠ كتاباً مطولاً من أغاناخان نبه فيه أسدقائه من البريطانيين إلى أن هذه السياسة لا تلائم العلاقات بين بريطانيا العظمى والهند ، ونصح بالمدول عن احتلال مناطق البترول وبمساعدة للقبائل العربية ، معاهدة مالية ، لتقوم هي في مقابل هذه المساعدة بحماية معامل البترول وأتابيه . وقد وقع هذا الكتاب أحسن وقع لدى الرأي العام للبريطاني ، إذ كان في قلق من كثرة الخسارة في الرجال والمال للجيش القائم باحتلال كردستان والعراق وإيران ، اللبانغ قرابة مائة ألف جندي

هذا ، وقد كانت المسألة العربية من جهة أخرى تستوقف نظر البريطانيين لأسباب منها : خلق الفرستين للملك فيصل ، والحركة الوطنية في مصر ، واستئناف المنافسة بين الحجاز ومجد . وقد تبين من تقريرى اللجنة التي أرسلت إلى الهند ولجنة ملنر أنه يصعب تكبير الجيش الهندي بسيد الحرب ، وأن من الحكمة أن تعدل حكومة لندن سياستها للشرقية . ثم لوحظ أن لكل من بريطانيا وأمريكا مصلحة في مسألة البترول ، وأن الدولتين متجهتان إلى زيادة التسلح البحري - التي يستلزم زيادة الإنفاق - وأن الحكومة البريطانية كانت قد وجدت للرب بمساعدتهم في طلب الاستقلال وصرحت بمواقفها على مبادئ ولعن المشتركة للصالح

٧ - إيجاد طريق امبراطوري جديد يبر للصحران بين فلسطين والعراق ويصل بور سيد وحيفا بغداد والبيصرة ؛ وتشأ في مواضع غنارة منه محطات للطائرات والسيلارات المصفحة تضمن حماية جميع المصالح

أفكانت حجج أولئك للماسة المصريين - التي سلم اللورد اللثبي بصحتها - هي سبب مؤتمر القاهرة أم سبقت قرارات المؤتمر تلك الحجج فهيأت البريطانيين لتلك التسليم التي أشبه الأحلام عندما ؟ وهل كفي تصريح ٢٨ فبراير سنة ١٩٢٢ ومعاودة سنة ١٩٣٦ لتحقيق استقلالنا ، وضمان المصالح البريطانية كلها ، أم نحتت بريطانيا بشيء لتوثيق الصداقة بينها وبيننا ؟

لست أدري ، بل لعل زدت المسألة غموضاً من حيث حاولت للمشاركة في إيضاحها فذكرت بعض ما أعرف ، وقد يوفق غيري لبيان أدق وأكمل

وحسبنا الآن ما ظهر من أننا حقاً مستقلون للأسباب التي حملت الإنجليز على تعديل سياستهم الإمبراطورية ، وعلى الاعتراف باستقلال الشعوب الشرقية ، في مؤتمر الذي عقده في ماسمتنا وما زال أمره خافياً - فما أظن - على الأكثرين منا ، والله أعلم

محمد توميد السبحار

من أجل ذلك كله عقد بالقاهرة في آخر مارس سنة ١٩٢١ مؤتمر كبير تحت رئاسة المستر ونستون تشرشل وزير للمستعمرات يومئذ ، حضره الكولونيل لورنس (وكان المستر تشرشل قد جعله وكيل وزارته لشؤون الشرق) وجميع البارزين في السياسة الشرقية الإنجليزية : المس جرترود بيل ، والارشال اللثبي ، والسير برسي كوكس ، والسير هيربرت صمويل ، والسير جلبرت كلايتون ، والكولونيل كورنواليس ، وغيرهم ؛ وكان الترض من عقد هذا المؤتمر أن يحل مسألة إقصاء قوات الاحتلال في إيران ، وكرديستان ، والعراق ، ويحل مسألة مصر وبلاد العرب ؛ وقد ختم أعماله بالقرارات التالي بيانها :

- ١ - للتسليم بضرورة تعديل تام للسياسة الإمبراطورية في البلاد العربية والشرق الأوسط .
- ٢ - إعمال مبدأ اللغم والحمايت .
- ٣ - الاعتراف باستقلال الشعوب الشرقية ، ومماقتتها بماهدات تحالف .
- ٤ - أن يجلس على عرش مصر ملك
- ٥ - وضع دستور لهند .
- ٦ - إجلاس الأمير فيصل على عرش العراق ، وتولية الأمير عبد الله إمارة شرق الأردن .

اصحاح القوى
ان الأعصاب المحيطة تب الكاية وانقاصه النفس ونهائى نشاط الرجولة قبل الزوان - مرصه النور شانيا التاسلية - ولكن بعد اجراء بحاج علمية مستفضة مدى عدة سنين . نخرج ضياء العالم الاقصى فى المائل التاسلية الدكتور ما هنوس هيزر شغل فى ايجاد وسيلة فعالة لكافة هذا المرصه وبعد الاضبار والتجربة الكافية يقدم للجمهور مستفهم : لوق لوق بيطس وهو اول مستفهم علمى يحتمى بكيفية ضخمة على الهرمون لخصفى لتجديد الشباب بحالة ثابتة متعادلة ويعمل دائما تحت رقابة المعهد الرسمى للتاسليات بمدينة برلين . اقرأ الكتيب العلمى "الحياة الجديدة" فهو يعطيك كثير من الامور التي قد تجربها الى الان عن الحياة التالفة وتسل لنسخة الانجليزية او الفرنسية الى اربعة رسوم ذات خمسة الزوان نظيرة والنسخ العربية ٣ جالانهور ميان ، ضد روبرتة ٢١٥ بمصر

اصراع ... زيارة الحاسبة الزوان للتفاد العالمة ما هنوس هيزر شغل
فانك للتفاد ابوسالمه الصالح العلمى اليرش
مجانا مرصه الاضبار علمية بياقمة لتلك نسخها ما انما كتيب الحياة الجديدة
انطق هذا الكتيبون وايضا الى ضد روبرتة ٢١٥ بمصر

الحديث ذو شجون

للدكتور زكي مبارك

—

خطر السياسة على مصابير العلماء — الحياض الأبدية — آداب
بعض الرعايا — إلى فضيلة الشيخ للراغبى — الشيخ عبدربه
مفتاح — شجعة لم يستمد لجلها القلب — لا ذنب لى قد
قلت للقوم استقروا — إلى فلات — إلى العلامة وحيد

خطر السياسة على مصابير العلماء

كان ابن خلدون يرى أن الاشتغال بالسياسة لا يليق بالعلماء ،
وأثر عن الشيخ محمد عبده أنه قال : لمن الله للسياسة ومادة
ساس بسوس !

فهل تكون السياسة عملاً تنكره الأخلاق أو بآياه الدين ؟
وكيف والسياسى الرشيد يؤدي واجباً هو فى بعض صوره
من أشرف ما يبدعو إليه الدين والأخلاق ؟

إنما يُكره اشتغال العلماء بالسياسة لأنها قد تصرف عنهم
بعض القلوب ، فلا يملكون الأبوة الروحية للجميع من يصلحون
للانتفاع بما عندهم من ذخائر الحكم والآداب ، والرجل العالم
هو بطبيعة مركزه أخو الجميع وأبو الجميع ، والسياسة قد تجره
إلى التمييز لفريق دون فريق ، وإن بالغ فى التحرص من شوائب
الأهواء .

أكتب هذا وقد قرأت فى جريدة «الكركخ» أن الجنسية
المراقية نزعَت من الأستاذ ساطع المصرى وأنه أمسى خارج
الحدود ! وهو خبر جزعت له أشد الجزع ، وإن لم يكن بينى
وبين هذا الرجل من الصلات ما يوجب الانزعاج لما صار إليه من
نقى وتشريد ، إذا صح أن أهل العلم لا يتماظنون إلا إذا قامت
بينهم روابط من للصدقة والوداد . . . ومن سياق ذلك الخبر
عرفت كيف صار الأستاذ ساطع المصرى إلى هذا المصير اللزعيج
فقد عدت من للتحرفين عن الصواب فى أيام الانقلاب . ومعنى
ذلك أنه اشتغل بالسياسة فتعرض لما يتعرض له العلماء السياسيون
فى بعض الأحيان

إن أهل المراق قد يرون فى الأستاذ ساطع المصرى غير

ما أراه ، وهم أدرى بما تتعرض له ديارهم من عواصف الخلاف ،
ولكن الأخوة الأديبة توجب أن نواسى هذا للباحث للتمعق
بكلمة عطف ، وهى أقل ما نألك فى للتوجع لمصيره الحزين
لو كان للقيب مما يطلع عليه الناس لرأى قوم أن يُسجن
الأستاذ ساطع المصرى فى مكتبته فلا يشترك فى السياسة من
قرب أو من بُعد ، لينقطع لأداء رسالته للمامة فى للتربية
والأدب والتاريخ ، فله فى هذه للتواشى أبحاث نضحه فى للصف
الأول بين كبار المفكرين فى هذا الجيل

ولكن الاهتلايات للمنيعة قد تخرج العلماء من وقارهم
للنشود ، وتسوقهم إلى معاطب لا يسلم منها أديم ، ولا يتفجع
فى دفعها علاج

هذه عبرة جديدة تسوقها الأيام إن ألقى للسمع وهو شهيد
وإن رأسى ليدور كلما فكرت فى مصابير العلماء الذين تبهلهم
الحوادث فلا يعرفون إلى أين يتوجهون ، وقد أحاطت بهم
للقواصف والأنواء

كان أسلافنا يدعون إلى الاعتكاف عند هبوب للفتنة ،
وما كان أسلافنا جنباء ، ولكنهم كانوا يعرفون أن للفتنة تحبظ
خبظ للمشواء فلا تفرق بين للماصى والطبيع ، ولا تدرى أين
تقع أخفافها الهوج للثقال

وأنا مع هذا قوى الأمل فى رجمة الحياة الطبيعية إلى ربوع
المراق ، وبومئذ يكون من للمهل على الحكومة للمراقبة أن
تسمح للأستاذ ساطع المصرى بالعودة إلى للبلد الذى خدمه
بصدق وأمانة وإخلاص ، فلن تكون جنبائه للسياسية أعظم من
كفائته للعلمية ، وإن يكون فى أشنع أحواله إلا يجهداً أخطاه
الصواب

الخيال الأوروبى

كانت الجرائد الإنجليزية تُسغيات بالتنفير من الحياض ، فكانت
تدعو جميع الأمم إلى إعلان الحرب على الألمان ، وكانت هذه
الدعوة تقع من بعض للناس موقع الاستخفاف ، لأنها فى نظرم
لم تكن إلا وسيلة من وسائل للتحريض على الأمة الألمانية ،
وللتحريض لا يُقبَل فى كل حين

ثم دارت الأيام بالنحص على الحايدين ، فهم كل يوم فى بلاد

وما الموجب للرياء ، وما ظفر للراءون بتير الخيبة والإخفاق ؟
وما قيمة الدنيا حتى نطلب نعيمها بالترف إلى أبنائها الغانين ؟

آداب بعصمه الوعاظ

يجب أن يعرف من لا يعرف أن مجلة « الرسالة » مقررة
لمكتبات المدارس الأميرية ومكتبات المعاهد الدينية ، ومعنى
ذلك أن الأستاذ الزيات ليس له مصلحة أدبية أو مادية في نشر
شيء يخالف مبادئ الدين الحنيف ، بغض النظر عن مكانته من
الوجهة الدينية ، فهو موضع الثقة من أكابر رجال الدين ،
وله أبحاث كريمة في لغة القرآن المجيد

إذا صح هذا - وهو صحيح صحيح - فكيف يستبيح
جماعة من الوعاظ أن يسبوا اللسان بكل ما أكتب في مجلة الرسالة
عن الدين الإسلامي ؟ ومن أين يعرف هؤلاء الناس أن إيمانهم
أقوى من إيماني ، وتلك علاقة روحية لا يعلم سرها غير علام
التيوب ؟

مجلة « الرسالة » تصدر في كل عام عدداً ممتازاً عن المجزة
النبوية ، ويشاء الحظ « للسي » أن أحرص - حين أكتب
مقالة لأحد تلك الأعداد - على البعد من الأبحاث التي اجتنبها
الأقلام منذ أجيال وأجيال ، لأن روح الإسلام نفسه تنهاها عن
الأنس بالحديث السعاد ، ثم تكون النتيجة أن تُنتقل الجملات
الدينية بشتى وتجري سنة كاملة بلا ترفق ولا استبقاء

ساقى إلى هذه الزفرة الأليمة ما كتبه أحد الوعاظ في مجلة
دينية لا أعجبها ولا أعجبها ، لثلا يفضب عليها وعليه أهل الفكر
والرأى والوجدان

وما ذنبى عند هذا الواعظ حتى يشتمنى بألفاظ لا يصح
سدورها عن رجل يتصدر للدعوة إلى الدين ؟

أيراني كفرت حين أشرت بزخرفة المساجد لترتاح إليها بعد
قضاء النهار في طلب للماش ؟

أيراني كفرت حين قلت بأن الخوف من الوثنية لم يبق له
مكان في هذا الزمان ، حتى تراعى بعض ماراعاه الأسلاف للقدماء ؟
وبأى حق يُسَدُّ رجلٌ مسلمٌ عن إعلان ما يراه في شئون
الإسلام ؟

جديد ، ولو أنهم خرجوا على الحياد منذ لليوم الذي سموا فيه
للتذير الأول ، تقهروا الألمان على الانسحاب من أكثر الميادين
وأذا قوم عواقب الاستهانة بأفكار الشعوب

وقى دنيا للمارك القلبية منعب دميم هو منذهب « الحياد
الأدبي » ولهذا الحياد عواقب سود ، لأنه قد ينتهي بأهل
الفكر والرأى إلى إيثار السلامة من أراجيف اللوام وأشياء
الخواص ، وإذا آثر المصلح للسلامة فعلى الإصلاح العفاء
أقول هذا بمناسبة خطاب وصل من أعلى للنيل بقلم الأديب
إبراهيم محمد إبراهيم ، وهو يراني أحجمت عن القصى في شرح
أسباب التنقر ، مع أن الفقر علة تستحق المدرس والتشريح ،
وتستوجب للفتات جميع الأطباء

وأجيب بأن الذى يصدنى هو « الحياد الأدبي » حياء الأدياب
الدين يرون ما أراه في مشكلة التنقر والفقراء ، ثم يتمصمون
بالسكوت ، طلباً للسلامة من أوضار التزيد والافتراء

أستطيع أن أسمى عشرين رجلاً من أصحاب المواهب ، وقد
هناؤنى على القول بالمسئولية الفردية قبل المسئولية الاجتماعية ،
ومع ذلك لم يقدم منهم رجلٌ واحد بمقال يُشمر الجمهور بأن
الرأى القى أهله يصلح للأخذ والرد ، ويستحق عناية أهل
الرأى والبيان

وقى مقابل ذلك وقف أنصار « الزياء الاجتماعي » متعاونين
متساندين ليقولوا في ما يشامون على صفحات بعض الجرائد
والمجلات ، حتى صحح للأستاذ صالح جودت أن يتوجع لمصابر
أهل الرأى في هذه البلاد

أما أظن فأرى أعدائى يزدادون من يوم إلى يوم ، الأعداء
المجاهرين ، أما الأعداء للكاتبون ، فهم أهل الصلح والفقراء
ولكن أين أنصاري ؟

أنصاري هم قرأى ، لازملاى ، وآه ثم آه من تحاذل الزملاء
وأولئك القراء هم الجيش القى نتمند عليه بمد الله في نصر
قضية الرأى الحر والمقول الصريح ، وإن يستطيع أحدٌ أن يفسد
ما بينى وبين قرأى ، لأنى اللسان الناطق بما يشتمجى في سدورم
من آراء وأهواء ، ولأنهم يؤمنون بأن الأدب لن يرتفع إلا إذا
نحمر أهله من أغلال الأوهام والأضاليل

إن الخبايل من أعداء الحرية الفكرية هم الذين آذوا سلفك
للشيخ محمد عبده ، فلا تسمح لقرونها بالتجريم ، ولا تدعهم
يحكمون على المؤمنين بالزور والبهتان

الإسلام ديننا نحن ، لا دين هؤلاء ، فنحن دعاة الأمان
في الشرق والغرب ، وعنا يأخذ من يريدون الرسول إلى فهم
أغراضه للصالح ، فنن طلب له أن يزعم أن الإسلام في مصر
أصبح نزعة طائفية ينتسب إليها فريق ويصد عنها فريق ، فهو
مارق من القومية المصرية ، وخليق بأن ينظر إليه الأستاذ الأكبر
نظرة تأديب ، لأن أمثال هؤلاء يستمدون قوتهم للتنوية من
الأزهر ، وهو من انحرفهم في عناء

الشيخ عبد ربه مفتاح

مُجِبت مصر منذ أعوام ب وفاة رجل من أصحاب المروءات ،
هو الشيخ عبد ربه مفتاح ، وكان شيخ الرواط ، وإليه يرجع
الفصل في تنظيم الوعظ الديني بالأقاليم ، وكان له في ثورة سنة
١٩١٩ مجال

فماذا خلف هذا الرجل من الآراء ؟

الجواب عند الذين درّبهم على الوعظ والإرشاد ، ولكني
أذكر رأياً واحداً بصور حصافته العقلية ، فقد كان يرى أن
ينتفع الأزهر بمواهب المثقفين التهمين بركة الدين ، لأنه كان
يسرف أن التهمة بالإلحاد لا تقوم في أغلب الأحوال على أساس ،
وإنما تكون فرية يذمها أصحاب الأغراض ، أو تأويلًا خاطئًا
لكلام يحتمل التأويل ، وكان من حججه أن الأزهر حين
ينتفع بمواهب أولئك المثقفين قد يترس فيهم الجاذبية الدينية ،
على فرض أنهم ينفرون من الدين ، أو يحوّلهم إلى أسدقاء
يصيب عليهم التحامل على الأزهر الشريف

والحق أن الأزهريين للشبان يتمنون أن يرفع الحجاب
للسدول بينهم وبين أقطاب الفكر الحديث ، ليروا دنيا العقل
في نوبها الجديد ، وليصح القول بأنهم عرفوا ما عند أشهر
المثقفين من مذاهب وآراء

وهنا فكاهة مؤذية ولكنها طريفة : فقد اقترح فريق من
طلبة كلية اللغة على فضيلة الأستاذ الشيخ المراغي أن يقوّم

ومتى جاز أن يكون في الإسلام صور جديدة لحيات الأجار
والزبان ؟

سوف ترون مصابركم ، يا جماعة الجانين على العقل بلم الدين

إلى فضيلة الشيخ المراغي

إليك - أيها الأستاذ الأكبر - أرجه الحديث فأقول :

ما رأيك في الوعظ والواعظين ؟

ما رأيك في جماعة لا يحدثون للناس إلا بظلمة واستملاء
كأنهم ملكوا مفاتيح الجنة ، وكأن رحمة الله لا تساق إلى مؤمن
إلا بروح من هوام اللطاع ؟

ما رأيك في بعض هؤلاء وهم يمجزون عن كسب القوت

إن رُفقت عنهم رعاية الأزهر الشريف ؟

إن الدين للمسيحي يروض أبنائه على الإيمان بأن في القسيسين

نفعة ربانية ، ومع ذلك يتأدب للقسيسون فيخطبون أبنائهم
خطاب الصديق للصديق ، فاجرفة الواعظ المسلم ، والإسلام
يدعو جميع أبنائه إلى مناجاة الله بلا وسيط ؟

ومن هؤلاء الذين يعمون الأمة بأن فيها طبقة من المحدثين

مع أن محمول للفكر في مصر من الوجهة الدينية لهذا العهد ،
لا يقاس إلى ما وصلت إليه أصغر الممالك في عهد ازدهار الحضارة
الإسلامية ؟

ومن السنم للمحدث في هذه الأيام حتى يجوز الإفضاء عن إنك

بعض المتدينين ؟

أنت للسئول - أيها الأستاذ الأكبر - عن تأديب هؤلاء

تجرب فيهم سيفك أو عصاك ، ليتزجروا عن التحرش بالفكرين
من أهل الإيمان

كان يجوز في عهد غير عهدك أن تكون البهلوانية من شمائل

بعض المثقفين إلى الدين ، فاعندهم في التسلح بالبهلوانية وأنت
هناك ، وفيك من القوة القتالية والدينية ما يقم أطاقر اللرائين
والمداجين ؟

لا تبسّق على هؤلاء - أيها الأستاذ الأكبر - قوّم حجة

الأعداء على أن نفس الإسلام في كسوف . وسيتبقى الإسلام
على ضيائه رغم أولئك وهؤلاء

ضعيفة كل الضعف فيما يتصل بالأرقام والأعلام ، وهي قوية كل القوة فيما يتصل بالحوادث والمآل ؛ فإنا قد أمثل حادثة بطرونها وأحوالها في غاية من التدقيق ، كأنى شهدتها بالأمس ، ولكنى أنسى لليوم القى وقت فيه ، وقد أنسى العلم والعهد ؛ ففى أى يوم أو أى عام أو أى عهد وقع الحادث القى أروى خبره فى اللبارات الآتية :

أنكر وزير المعارف فى عهد سلف - وذاكرتني تزم أنه مصطفى ماهر باشا - أنكر ذلك الوزير أن تكون « دارالعلوم » مدرسة طالية ، لأن طلابها لا يدرسون إحدى اللغات الأجنبية ولأنهم لا يجيدون غير تعريف أفعالهم وافئدة ؛ وانبنى على ذلك أن ينكر حقوقهم فى « تعديل الدرجات »

فإذا صنع الشيخ التجار فى دفع ذلك التعامل البغيض ؟ كتب سلسلة من المقالات فى جريدة الأهرام تحت عنوان : « لا ذنب لى قد قلت للقوم استقروا »

كتبها بامضاء مستمار ليسلم من بطش الوزير ، فى أوقات لم يكن يجوز فيها لأحد الموظفين أن ينشر مقالا فى معارضة أحد الوزراء

وتحققت للغاية المنشودة من تلك المقالات ، فتساوى أبناء « دارالعلوم » مع أبناء « الملمين العليا » فى « تعديل الدرجات » بعد أن طال العهد بالتفريق بين هاتين الطبقتين من رجال التعليم ، فأن من يذكر وفاة الشيخ التجار للمعهد الذى تخرج فيه ، يوم تخلى عن نصرته أبناؤه الأوفياء ؟

إلى فهد

قرأت خطابك فاستروحت فطام الحرية حين شهدت غيرتك على الاستقلال ، وأنت تراه غاية معنوية ، لا غاية نفعية ، كما يتوهم بعض الناس

وليس المهم أن تستريح الأمم من الكفاح ، لأن الكفاح هو أيضاً من الغايات ، فما كانت الراحة إلا نذير الموت والفناء

إلى العمارة وعبد المولى

قرأت جوابك ، أيها السيد ، فى مجلة الرسالة ، وأنت ترى أنه يقال للشيخ عبوز وللشيخة عبوزة عبوزة . وأقول إن الشيخة

كلتهم بأصحاب الواهب ، ولو كانوا فى جوح زكى مبارك وشطط طه حسين !!

أيا والدكتور طه من أصحاب الواهب ، بشهادة كلية اللثة للمرية ؟

هو ذلك ، فما يرفض الكرامة إلا لئيم !

أما القول بأننا من أهل الشطط والجوح فهو قول مردود فما طرقتنا هنا فيما قرأوا وما سموا غير للقول بجمرية العقل وقدسية الدين

فبعض لم يستمر فحلها القلب

هى فبعضى فى الشيخ « عبد الواهب التجار » ، أستاذى وصاحب الفضل على فى كثير من المواقف ، والصدىقى الذى لم أر منه ما يصور ، على كثرة ما عانيت من تغير الأصدقاء

كان للشيخ التجار يتأدب بالأثر القى يقول : « أطلب العلم من المهد إلى المهد » فلما دعى لتدريس التاريخ الإسلامى بالجامعة المصرية سنة ١٩١٨ أخذ يواظب مع الطلبة على دروس اللغة المصرية ، وقد عرف منها أكثر مما عرفت ، مع أنه لن يسأل هى أمام لجنة الامتحان !

وحين شبت الثورة المصرية فى سنة ١٩١٩ تفضل فدأتى ليعدنى أنه يريد أن يورخ أيام الثورة على طريقة « الجبرتى » بكتاب يسميه « الأيام الحمراء » . ورجانى أن أقدم إليه أخبار الأزهر يوماً بيوم ، وكان الأزهر ملتقى الوفود فى تلك الأيام والذين نموا للشيخ التجار فى الجرائد اليومية وتحدثوا عن مؤلفاته فنموا الحديث عن هذا الكتاب ، لأنه غير مطبوع ، فليمرنوا أنى أشرت إليه مرة فى جريدة البلاغ ، فاهتم الأستاذ عبد القادر حمزة بأمره وطلبه من الشيخ لنشره مساملاً على صفحات البلاغ . وقد نشر بالفعل منذ بضع سنين ، فأكبر خدمة يؤديها أصدقاء الشيخ التجار لذكراه هى جمع تلك الصفحات فى كتاب ، لأنها أعظم وثيقة كتبها مؤرخ شاهد الحوادث فى سنة ١٩١٩

لا زنبالى

لم تصلح الأيام ما فى ذاكرتى من الشذوذ للفظيح : فعلى

في الاجتماع اللغوي

اللهجات العامية الحديثة

الرسم العربي: أثر اللهجات العامية في صعوبته

مظاهر تفهم ووسائل اصلاحه

للدكتور علي عبد الواحد وافي

استاذ الاجتماع بكلية الآداب بجامعة فؤاد الأول

٦ -

—

لا ترض حروف الهجاء في الرسم العربي إلا إلى الأصوات الساكنة (وتمني بها ما يقابل أصوات المد) وأصوات المد الطويلة (الألف والياء والواو). أما أصوات المد القصيرة فيرض إليها بحركات يوضع بعضها فوق الحرف وبعضها تحته (كُتِبَ كَتَبَ ... الخ) (١).

(١) يرمز كذلك بالحركات في الرسم العربي إلى تشديد الحرف (أما) وتوينه (كتاب) وإلى الألف التي تلتق الحززة (أجلا)

مجزوءة فقط، ولا يجوز وصفها بمجزوز في لغة هذا العهد، لأن اللغة صائرة إلى التعميد Normalisation وهو استنادها إلى قواعد وأصول في جميع الشؤون، بحيث ينقرض الشذوذ الذي يأخذ قوته من السباع

فأنا أقول: زوج وزوجة، وخادم وخادمة، وصبور وصبورة، وقنيل وقنيلة، وجريح وجريحة، ومجزوز ومجزوزة، لتوكيد التفريق بين الذكر والأؤنث، وهو غرض يقصده البلغاء

فإن احنجبت بلغة القرآن فسألتك بأداة جديدة توهم ذلك الاحتجاج، بدون أن أخرج عن الأدب في الحديث عن لغة القرآن. وإن آزرك الأستاذ الكبير «أ.ع» فسيكون للأقلام مجال في تحرير مشكلة طال عليها الخلاف، وسنمد لغة العرب بزاد من إليه في اشتياق، لأنه بلب من الحرية في الأفعال، ولأنه عون على التحديد والتميين حين تختلف اللغاني والأفراض، والسلام.

نركي مبارك

ولا نكاد تدون هذه الحركات في عصرنا الحاضر إلا في الكتب الأولية التي تستخدم في تعليم للنشء مبادئ القراءة والكتابة. أما فيما عدا ذلك فقد جرت العادة غالباً أن تدون للكلمات في الكتابة والطابع عارية عن الشكل. ومن أجل ذلك أخذ بعض الباحثين على الرسم العربي بعض ما أخذ من أهمها ما يلي:

١ - أنه لا يستطيع أحد أن يقرأ نصاً عربياً قراحة صحيحة وبشكل جميع حروفه شكلاً صحيحاً إلا إذا كان ملماً بقواعد اللغة العربية وأوزان مفرداتها إلماً تاماً، وظاهراً معنى ما يقرؤه. ويردد من يأخذ هذا المأخذ على الرسم العربي ما قاله قاسم أمين من أنه في معظم اللغات الأوروبية يقرأ للناس قراءة صحيحة ما تقع عليه أبصارهم وتتخذ القراءة وسيلة للفهم: أما نحن فلا نستطيع أن نقرأ قراءة صحيحة إلا إذا فهمنا أولاً ما يزيد قراءته

٢ - أن للنص العربي الواحد مَهْرَضَةٌ لأن يقرأ قراءات متعددة ببسطة عن اللغة للفصحى. وذلك أنه قد حدث تناوب واسع للنطاق في أصوات المد للقصيرة (التي يرض إليها بالفتحة والكسرة والضمة) في اللهجات العامية كما تقدم بيان ذلك في إحدى مقالاتنا السابقة؛ حتى أننا لا نكاد نجد كلمة باقية في هذه اللهجات على وزنها العربي الصحيح. وتختلف هذه الأوزان باختلاف اللهجات (خِيسر، خُيسر، يَسْمَل، يَسْمَل... الخ). فالنص العربي المجرد من الشكل مَهْرَضَةٌ لأن يقرأه أهل كل لهجة حسب منهج لهجتهم في وزن الكلمات (١)

٣ - أنه من المتعذر مع هذا الرسم قراءة أسماء الأعلام (أسماء الأمكنة والبلاد والبحار والجبال والأماكن... الخ) قراءة صحيحة. ولذلك تضطر بعض اللماجم والوثائق إلى تهجئ حروف الكلمات التي من هذا القبيل، والنص على حركة كل حرف منها؛ فنقول مثلاً «سفين بكسر الصاد وتشديد الفاء المكسورة»، «الفغاري بكسر الفين وتخفيف الفاء» وهلم جرا

نظر القاري؛ وذلك بأن تختار حروف الرض إلى أصوات المد القصيرة (التي يرض إليها الآن بالفتحة والكسرة والضمة)، وتدوين هذه الحروف في سلب للكلمة في مواضعها. فتدوين كلمة «كتب» مثلاً يرسم بعد كل من الكاف والطاء والباء الحرف الذي سيختار للإشارة إلى ما تشير إليه بالفتحة في رسمنا الحاضر. وهذا هو المنهج الذي يسير عليه الرسم الأوربي Kataba وينتصر لهذا الاقتراح عدد كبير من الباحثين على رأسهم أستاذنا الجليل أحمد لطفي السيد باشا (١).

واقترح آخرون أن يكون لكل حرف من حروف الهجاء العربي أربع صور مختلفة: صورة في حالة تحركه بالفتح؛ وأخرى في حالة تحركه بالكسر؛ وثالثة في حالة تحركه بالضم؛ ورابعة في حالة تسكينه. وهذا في مجمله هو المنهج الذي يسير عليه الرسم الحديث (٢).

(١) نشر هذا الرأي في مجلة اللوسعات سنة ١٨٩٨؛ ثم ما دنا أشار إليه بمجلة الشؤون الاجتماعية بحد فبراير سنة ١٩٤١. غير أنه عقب عليه في صفحة ١١ من هذه المجلة الأخيرة بما نصه: «ولست متمسكاً بالطريقة التي اقترحتها منذ زمان بعيد. ولكنني راض بأية طريقة أخرى تؤدي إلى الناية التي نشدنا من توحيد لغة الكتابة ولغة الكلام في المجلة ليسهل تعليمها من ناحية وليوجد حد مشترك من اللغة بين المتعلمين وغير المتعلمين». غير أنه يظهر لنا أن هذه الناية لا يكاد يتحقق شيء منها بإدخال الشكل في رسم الكلمة؛ وأن القائمة التي يحققها هذا الإصلاح لا تكاد تمدو تسهيل القراءة وانتهاء الخطأ في ضبط الكلمة المكتوبة حسب وزنها في اللغة النحوي.

(٢) قدمت أنا هذا الاقتراح في مجلس علمي جرى فيه الحديث عن هذا الموضوع، ووافقني عليه كثير من الحاضرين. ولم يقدم به نيا أعلم أحد من تلمي. وتفضل هذه الطريقة السابقة بأنها تحقق النرض للنشود مع إبقاء عدد حروف الكلمة على ما هي عليه؛ فتوفر ذلك قسطاً كبيراً من الوقت والمجهود والنقطة للادية في الورق وجم الحروف وأجور المهال... وما إلى ذلك من الأمور التي تقتضيها الطريقة السابقة. فكلما «كتب» مثلاً ترسم ثلاثة أحرف حسب هذه الطريقة، على حين أنها ترسم ستة حسب الطريقة السابقة.

غير أنني عقب على ذلك في نفس المجلس بأن مناقشة هذا الاقتراح وما إليه لا يكون إلا بعد التلميم بضرورة إصلاح الرسم العربي من هذه الناحية وصرحت بأنني لا أسلم مطلقاً بهذه الضرورة، وبأن كل إصلاح في هذا السبيل — مهما بنا وجبها — فإن ضرره سيكون أكبر من نفعه.

وقدمت عدة اقتراحات لسد مواطن النقص السابق ذكرها فتقدم بعضهم باقتراحات ساذجة هدامة لا تكاد تستحق عناء المناقشة. فن ذلك استبدال الحروف اللاتينية ومنهج الرسم اللاتيني بالحروف العربية ومنهج الرسم العربي. ولا يقوم هذا الاقتراح إلا على مجرد الرغبة الآتمة في تقليد الغربيين؛ إذ ليس تمت ما يدعو إلى استنطاق الحروف اللاتينية. وإن كان لا بد من السير على طريقة الرسم اللاتيني بصدد أصوات المد القصيرة، فلا يفتضينا ذلك أكثر من اختراع ثلاثة أحرف ترسم في سلب للكلمة بدل الفتحة والكسرة والضمة كما سنذكر ذلك في بعض الاقتراحات الآتية. وأكثر من هذا هدماً لكيان اللغة العربية ما ذهبت إليه طائفة في علاج الرسم، إذ اقترحت إلغاء الإعراب وإلزام السكون أو آخر الكلمات، حتى تضيق مسافة الخلف بين رسم الكلمة ونطقها في الكلمات العامية المستخدمة في المحادثة، فتسهل على الناس القراءة، ويتخلص الرسم العربي من بعض عيوبه. وقد كفنا أستاذنا الجليل أحمد لطفي السيد باشا بثورة الرد على هذا الاقتراح بما عقب عليه به في الشؤون الاجتماعية إذ يقول: «وهذا الرأي مطعون فيه من وجهين: أما الأول فإنه لا يحمل من المسألة إلا بعضها دون البعض الآخر؛ لأن ضبط حركات الحروف ليس ضرورياً في الإعراب فحسب، بل هو أشد ضرورة في بنية الكلمة. وهذا للضبط من جواهر اللغة؛ فإذا أهملنا الإعراب وأهملنا الشكل ولم نأت بطريقة تقوم مقامه ظل للناس يلفظون الكلمات على غير وجهها الصحيح كما هم الآن يفعلون. وأما الوجه الثاني فإن في هذا الرأي إهداراً لصورة اللغة العربية وقضاء على أهم مميزاتنا. وذلك ما لا نظن أحداً يرضاه، خصوصاً متى أمكن تسهيل تعليم اللغة وشيوعها من غير الالتجاء إلى السبت بسلامتها ومميزاتنا» (١).

واقترح بعضهم إدخال الشكل في بنية الكلمة حتى لا يتخطاه

(١) مجلة الشؤون الاجتماعية عدد فبراير سنة ١٩٤١. هنا وكنا نود لو انصر أستاذنا الجليل على ما تقدم، ولم يعقب عليه بما قد يفهم منه بعض الناس أن مثل هذه الامتبارات لا ينبغي أن تحول دون تحقيق التيسير الذي يتضمنه هذا الاقتراح.

ما بدون بند هذا الإصلاح ويستخدمه في كتابته ، ولا يخفى ما يترتب على ذلك من الارتباك ، وإطالة الزمن الذي تمل فيه القراءة والكتابة ، وانفرادنا من بين سائر الأمم بالعجز في ميدان الرسم والتعليم . وأما الأخرى فإن يُعتمد إلى جميع ما كتب أو طبع بالرسم العربي للتقديم فيُعاد تدوينه وفق هذا الرسم الحديث ، ولا يخفى أن مشروعاً هذا شأنه تنوء به الجهود الإنسانية وتمجز الخزائن عن تعوينه

على أن من اليسير اتقاء وجوه اللبس التي أشرنا إليها بدون الالتجاء إلى أي إصلاح من الإصلاحات الآتية الذكر . فمن الممكن التخلب على هذه الصموية بالترام شكل الكلمة التي من شأنها أن تثير اللبس عند أرواص المتعلمين إذا ترات من غير شكل ، أما للكلمات التي يدل السياق على شكلها ، أو يكفي لإلام ببيادى القواعد المرية للنطق بها على وجهها الصحيح ، أو لا يمكن أن ينطق بها في صورة أخرى ، فمن البعث الالتجاء فيها إلى الشكل

عبد الوارث راني

ليسانسه ودكتور في الآداب من جامعة باريس

وترى جماعة الاكتفاء بالترام الشكل في الطبع والمكتوب حتى يستطيع كل فرد أن يقرأ ما يقع عليه نظره قراءة صحيحة^(١) والى أراه أن الصموية التي يشتمل عليها الرسم للنرى لا يكاد يخلو من مثلها ، بل مما هو أشد منها ، أي نوع من أنواع الرسم . فاللبس الذي يحدثه أحياناً الرسم العربي ليس شيئاً مذكوراً بجانب اللبس الذي يحدثه الرسم الإنجليزي مثلاً ، وخاصة في النطق بأصوات اللد Vowels : a, e, i, o, u, ie, io, ei, oi, ea, ee... etc. فكثر ما يختلف للنطق بالصوت الواحد من هذا النوع وغيره تبعاً لاختلاف الكلمات التي يرد فيها ؛ حتى أنه لا يستطيع قراءة معظم الكلمات الإنجليزية قراءة صحيحة بمجرد النظر إلى حروفها ؛ بل لا بد في ذلك أن يكون القارى قد عرف نطق الكلمة من قبل عن طريق سماعها من إنجليزي . كما أنه لا يستطيع كتابتها كتابة صحيحة بمجرد سماعها ؛ بل لا بد في ذلك أن يكون قد حفظ حروفها — من قبل عن ظهر قلب^(٢) . وفي الحق أن الرسم العربي ليعد من أكثر أنواع الرسم سهولة ودقة وضبطاً في القواعد ومطابقة للنطق

أما وجوه الإصلاح التي أشرنا إلى بعضها فيما تقدم فيظهر لنا أن ضررها أكبر من نفعها ، فمظهها يطيل رسم الكلمة أو يزيد من حروفها ، وفي هذا إسرار في الوقت والجهود والنفقات المادية وشؤون الطبع . . . وما إلى ذلك . هذا إلى أن كل تغيير جوهري يدخل على الرسم من شأنه أن يحول — عاجلاً أو آجلاً — بين الأجيال القادمة والانتفاع بالتراث العربي . حقاً إنه يمكن اتقاء ذلك بالالتجاء إلى إحدى محاولتين ؛ ولكن كليهما توقع في صموية تزيد كثيراً عن الصموية التي تعمل على إزالتها . أما إحداها فإن يتعلم كل فرد نوعين من الرسم العربي : الرسم للتقديم الذي يبيح له الانتفاع بنتائج الفكر العربي من النشأة إلى العصر الحاضر ؛ والرسم الحديث الذي يقرأ به

الافصح

المجم العربي اللغذ ، وهو خلاصة وافية للمخصص وغيره من المعجمات ، يرتب الألفاظ العربية على حسب معانيها ، ويسعفك باللفظ للمعنى المراد ، يبين اللفظ على وضع المصطلحات العربية في العلوم المختلفة ، ولا يستغنى عنه مترجم ولا أديب ، ٨٠٠ صفحة تقريباً ، طبع دار الكتب ، أشرفت طبسته على النفاذ ، ثمنه ٢٥ قرشاً يطلب من مجلة الرسالة ومن المكتبات الكبيرة ومن مؤلفيه :

صبيح يوسف مرسى عبد الفتاح العصبى

للدروس بالمدرسة السعيدية رئيس التحرير

الثانوية بالميزة بمجمع فؤاد لثة العربية

(١) لا يخفى ما يترتب على ذلك من إسرار في الوقت والجهود والورق ، ومن صعوبات في سبك الحروف وجعلها . . . وهلم جرا
(٢) أنظر تفصيل هذا الموضوع وما يتصل به بكتابنا « علم اللغة » آخر صفحة ٢٥١ وصفحات ٢٥٢ — ٢٥٧

القيم الأخلاقية في الآداب الإنجليزية المعاصرة

للدكتور توماس جرينوود

أستاذ الفلسفة بجامعة لندن



لأجل أن تحف على وجهة النظر الأخلاقية في كتاب الإنجليز الحديثين يجب أن نعرف تلك الميول العامة التي دفنهم إلى تلك الإنجازات الجديدة وجعلتهم يثورون على نظم وتقاليد العصر الفكتوري . فإن مظلة الحكم الفكتوري قد انصمت في ذلك الإلهام القوي ألم كتاب ذلك العصر ما كتبوا عن الفكرة العامة من النظام والوجهة للمنظمة للعالم ، واحترام للتقاليد ، والخضوع للقانون الأخلاق ، واحترام للفضيلة وللتسامي بها ، وعدم ذكر الرذيلة إلا للتشهير بها ؛ اللهم إلا بعض الكتاب الثائرين « كوينين » القوي كان أوسع حرية في الأخذ بتلك الآراء . إن رسوخ الأخلاق في الآداب الفكتورية قد اختفى تماماً في الكتاب المعاصرين لأسباب منها الحرب للعظمى ، والنزعات للملية والاجتماعية والاقتصادية الحديثة ، وتدهور القيم الأخلاقية العامة ، واتخاذ كل شيء شكلاً جديداً

فكان (شو) و (و) كبار الرواد الذين سخروا من العصر الفكتوري وهدموا أسسه الأخلاقية . إن الضرر الذي لحق ذلك العصر من جراء هذين الكاتبين لا يوازن بتلك الأفكار الخيالية المثالية التي جاء بها و . وكان من آثار هذا الهدم المتيف أن ترك الجيل الجديد بدون مرشد ، وأصبح يتعثر في سيره ويتخبط في عمائه واضطرابه . وهذا أوضع ما يكون في القصة . فمعدنا نماذج خسة من القصة : المخاطرات ، ثم المواقف للضريبة الشاذة (مع التناقض للقوى بين الحوادث الحقيقية والخيالية) ، ثم الاجتماعية والنفسية ، ثم للسحر (وهنا يذكر الكاتب مثلاً لكل منها ليظهر كيف أن المؤلفين قد تأثروا بتلك الأسباب التي ذكرناها ، وكيف أن القيم الأخلاقية قد

أصبحت في عماء وفوضى) . وهذا يظهر جلياً في قصص أولئك المؤلفين الذين كانوا أشد تأثراً بالنظريات النفسية الحديثة

وعند ما يشير للكاتب باختصار إلى كتابات باري وولبول وبيريسفورد وبلاكوود وسنكلير وفيرجينيا وولف وغيرهم يمرض لثلاثة من أشهر كتاب القمص وأبدم أنرا في الأدب الحديث وم : جيمس جويس ولورنس وأندرس هكسل

في جويس نجد المسائل النفسية مشروحة على الطرق الحديثة ، فهو يصف لنا بدقة فائقة التطورات النفسية لأبطاله . وهو لا يقيم وزناً كبيراً للحوادث فهي متساوية الأثر ليه . فالحياة في نظره ليست أكثر أهمية في مكان منها في مكان آخر ؛ وهو يكشف لنا في قصته (أهالي دبلن) و (صورة الفنان كساب) عن مقدرة فائقة واستعداد أدبي ممتاز . ولكن (بوليسيس) أعظم قصصه التي تظهر لنا بوضوح فوضى أخلاق أبطاله . ومع أنه يدعى أن حوادث قصته تنصل بأبطاله القين أوجدتم في هذه القصة ، إلا أن للناس أميل إلى الاعتقاد أن مستر بلوم مثلاً شخصية مألوفة في الحياة الإنجليزية . وليس هناك فن أوضح لوصف كل الأفكار للريضة للرجل المرديد من أن يصف حوادث حدثت في حجرة الاستقبال أو على مائدة العمل . فالإنسان في نظره ليس فاضلاً ، وهو من أجل هذا يجب أن يكبح أهواءه الدينية مستعيناً بذكائه وعقله

وجويس مع ذلك لا يدافع عن أخلاق أبطاله ، فإن معالجته لفن القصة وأساليبه للقوى للنشيط ومادته للنزرة ، كل أولئك يساعد على إظهار أبطاله كما يريد أن يعرزم لا أن تخفيهم أو تستر بعض هيوبيهم . وهذا ما عمله لورنس ، فإن كل كتاباته لا تدور حول الجنس فحسب (مع استثناء بعض قصصه الوصفية الجيلة) ولكنه يدافع عن آرائه في حرية الحب وغياب الروحية وازدراء للقيم الأخلاقية والثورة على للنظام الثابتة والتقاليد القديمة في العلاقات الجنسية والاجتماعية

وهنا ذكر الكاتب بعض مقتطفات من قصته (قوس قزح) مدلاً على صحة هذه الآراء

جيل وجيل

الى أين يسير الانسار!

للأستاذ محمود البشبيشي

— ٥ —

—

التليل الروسى يد الشخصية — التليل الملى مطلق للمجموع — الليول
والمواطف العامة تسم التليل الروسى — والتأمل الخلس يخصمه —
الحيوان والتجربة ١ — التليل الروسى والملى والفكر الأدينى

... نصل نقاشنا لليوم بصورة من اتجاهات ولدنا الأديب
« حسين » الفلسفية ، فلا سبيل الى إرضاء هذه اللغورة للفكرية
إلا بتشرح خواطرها المتدققة ، تشرىحاً لا تنزك صوره إلا بمنزلة
اليقظات الحسية ، والأفهام الفكرية اللماحة

أما هكسل فإن دفاعه عن آراء لورنس فى حرية الأخلاق
قد اتخذ شكلاً فلسفياً ، فهو يحاول (تصدأ) أن يظهر أن هذه
الفوضى الأخلاقية هى النتيجة العقلية لتحليل النفس الحقيقية .
لقد نمرضنا فى هذه الإمامة النقدية للقيمة الأديبية لكتابات
أولئك المؤلفين ؛ وهذه القيمة نفسها تمرض أخلاقهم الى خطر
عظيم ، فقد وقع الكتاب للثلاثة فى أزمت نفسية خاصة وليست
شائعة بين عامة الناس . وعلى هذا فن الخطأ أن نعتقد أن هؤلاء
الكتاب على أى حال أو فى أية صورة للظهور الأخلاق الحقيق
للعقل الإنجليزى

وأخيراً أظهر الكاتب أنه بالرغم من تأثير أولئك اللثايرين
فإن الأدب الإنجليزى الماصر لديه مؤلفون عديدون يدينون
بالآراء القديمة ؛ فهم محافظون على تقاليدهم الموروثة ؛ أمثال :
ميروث وجولزورت وبنث وكوتراد وجيروم وتسترتن ؛ حتى
هاردى يمكن أن يتبر أنه أميل ، أو أكثر إخلاصاً وأمانة
الى الأخلاق والتقاليد القديمة ، التى هى من الأسباب الجوهرية
فى عظمة الشعب الإنجليزى .
نظمى منبل

وحدث اليوم تسيج وحده ، وجدت فى مسابرة نشوة
الفكر الحر إذا انكشفت أمامه غيبات الفكر الإنسانية ...
ورأيت من الخير أن أواجهه الى أقصى حدود للتأجبة ، وأنقل
معه من شاطى' فكر الى شاطى' فكر ، لأسبر غور لليقظة
الحسية والفكرية فى عقل متونب من عقول الجيل الجديد ،
ولأرى كيف يمكن عقد صلة بين حياتنا الفكرية وبيننا

ولقد رأيت الكثير وعلمت الكثير ودقنى هذا العلم
والتأمل الى مواصلة النقاش ، ففيه نشوة روحية ولذة فكرية
ونوع من التعبير جديد عامر بنفائس المعانى وكرائم الاتجاهات ،
لا يله القارى' الرغب فى التلمية ، وتجد فيه العقول الراجحة
الوزينة أطايب وأطايب

— لا شك يا بنى أن الإنسان بما ركب فيه من أحاسيس
ومشاعر ، وما اختص به من عقل متأمل له القدرة على تفهم
ما يدور حوله وما يضطرب فى أيامه من تغيرات معنوية ومادية ...
ولا شك أن قدرته على تفهم دقائق الأسرار تختلف كل الاختلاف
وتتفاوت كل التفاوت تبعاً لقدرة الفرد على التنازل فى ظلمات
الفكر ، والتأمل فى بدايتها ونهايتها ، وإدراك الصلة بين هذه
البداية وتلك النهاية ... ثم تبعاً لقدرة على التليل والوصول
الى النتائج

وكما اختلف الإنسان فى جوهر العقل كان اختلافه فى كل
ما يصدر عن العقل وكل ما يترتب على نتائجه
— جيل هذا ، ولكنى أعتقد أن مظهر التليل أهم مظاهر

الفكر التى يقع بينها التفاوت ، بل إلى لأعتقد كل الاعتقاد أن
للتليل الخطر الأكبر فى كل ما تقوم عليه الحياة الفكرية والسلمية ،
يظهر أثره فى الشروع فى العمل وفى حالة القيام به ، ويبدو واضحاً
فياً تكشف عنه للنتيجة ...

فى استطاعة كل إنسان أن يشعر بوجود ما يثير التفكير
من موضوعات معنوية أو مادية ، خاصة أو عامة ، طبيعية أو غير
طبيعية ، ذلك لأن جوهر العقل للمدرك مشترك فى المجموع .

الحكم والغاية فيه للتصور والتخييل والقوى الخاص ، لا للميول
الاجتماعية والخير العام

— رأيت يا بني أن التمثيل الروحي من مكونات الشخصية ،
وإنه في أول أمره يكون من سمات الفردية ، فإذا تمت له التنبؤ
على سائر مكونات الشخصية ، انتقل بها من نطاق الفرد ومناقمه
الخاصة إلى أفتق المجموع ومناقمه العامة ، هذا حق ولكن
يحسن أن نبجلى عنه قليلاً فنقول : إن التمثيل الروحي إذا غلب
عليه التأمّل الخاص أصبح صاحبه عبداً للأثرة ؛ أما إذا ساهم
شعاع من أقباس النيول العامة والمواطن ، كان طريقاً ممهّداً
إلى مسابرة منافع المجتمع الإنساني وملازمة قلبانه وتطوّراته ،
أو كان سبيلاً إلى معارضة تلك المنافع ومعاربتها ... !

فهذا رجل نبيل الروح تظهر روحه للتنبؤ في مظاهر تمليله ،
ويقف تأثيرها في أول الأمر أو في حالة التوازن بينها وبين
شخصيته عند منفعتها الخاصة . إما إذا تهر هذا التمثيل الروحي
النبيلى سائر مكونات شخصيته جعل منه صاحب ميول اجتماعية
إنسانية سامية ؛ فهو بما قُطر عليه من نبل يعمل على إسعاد
المجتمع وتقوم أوده ...

وذاك رجل عُلمت روحه بالأثرة والطمع ، وطنى ذلك
على مناهب تمليله ؛ فهو يتخبط في ظلمات أثرة محدودة بأطباع
مقيدة في أول أمره ؛ ثم إذا تمت للتنبؤ التمليله الروحي وتُهرت
شخصيته ، انطلق انطلاق الطائر الحبيس فتفتحت أمامه آفاق
السماء ، فراح ينتهب من هنا وهناك ، ويحلق هنا وهناك ،
وكان في جميع أموره مقدماً منفعتة ، ممارساً الخير العام

— وأرى يا واهى أن التمثيل للعمل سبيل من سبل إسعاد
المجتمع . فإكانت الآلات المخترعة ووسائل العلاج المختلفة
إلا وليدة تمليل عملى ، تأمل في أحوال الكون ، وقارن بين
مافات وما هو آت ، وربط للتجارب القديمة بالنظرات الحديثة ،
ووقف عند كل ظاهرة من ظواهر الحياة وقفة للفكر العملى
الذى لا يقنع بزاد للتخييل ، ولا يرضى بمتاد التصور ا

ولكن التفاوت قد يقع ، بل لا بد أن يقع فيما وراء مرحلة
الإدراك من تصرفات فكرية ، كشعور الإنسان بإحساس خاص
نحو موضوع اعترضه ، أو رغبته للقائمة على هذا الشعور في سلوك
مملك خاص نحو هذا الموضوع ؛ وكما وقع الاختلاف في مرحلة
الإحساس الخاص والسلوك الخاص يحدث في القدرة على التمثيل
لأن هذه المرحلة تصل معانى الإحساس بمعاني ووسائل السلوك
— حسن هذا يا بني ، وجيل أن تأمل « التمثيل » تأملاً
أوسع نطاقاً ، ونحاول أن نمتشف أسرارہ ... عرفنا سر
اختلافه فإهى صورہ ؟ وإلى أى مدى تتأثر الحياة بتلك الصور ؟
وأى مظهر من مظاهره أجدى على المجتمع ؟

التمثيل نوعان : تمليل روحي وتمليل عملى . أما الروحي ،
فهو وليد الفكر ، يسير على ضوء أقباسه وتكون نتائجه سوزاً
فكرية أسامها للتصور والتخييل ؛ والعملى وهو في حقيقته صورة
لتمثيل روحي انطلقت من قيود للتخييل والتصور ووجدت الرسيلى
للقادرة لتجسد بالمثل أو بالقياس ، ووسيلة الاتقان فى العمل
والصدق فى القياس هى التجربة

— وعندى يا واهى أن التمثيل الروحي قيده من قيود
الشخصية ؛ لأنه مختلف متفاوت ، ومن اختلافه وتفاوته تميز
للشخصيات

فهنا رجل قام الروح ، ونخرج نظراته إلى الأشياء من ألوانها
القائمة ، فإ من فكرة له وعمل إلا وفيه صورة من صورها ،
وإنه لسالك هذا السبيل حتى يصبح سمع يعرف بها ولون تتكون
منه شخصيته ، واختلاف ألوان الروح تختلف الشخصية

ولما كان التمثيل صورة من صور الروح والعقل ، ومظهراً
من مظاهر الشخصية ، كان طبيعياً أنه إذا اشهد وتمت له التنبؤ
على الشخصية نفسها ، وعلى سائر مكوناتها ، أو تخطن حدود
التوازن بينه وبينها ... انتقل بالإنسان من قيد الشخصية الفردية
إلى أفتق الإنسانية العامة ... فإذا به قد صب في قوالب من صور
المجتمع ، واستطاع أن يتألب نوازع النفس الفردية بعد أن كان

فهو محروم من التعليل الروحي للكامل الماني ، لحرمانه من صور العقل الكامل وهذا أمر لا يحتمل الجدل ؛ ثم هو عاجز كل العجز عن ملائمة نفسه بالبيئة التي تحيط به ، والقدره على الملائمة من قواعد الحياة الثابتة ، التي تقوم على ضوء أقياس العقل الكامل ، وإشعاع التعليل الروحي !

ثم إنى لألس هذا القصور عن بلوغ مواطن التعليل الروحي عند الحيوان ، حتى فيما يرتكز على غرائزه الثابتة ؛ فهذا حيوان يأكل العشب الأخضر ، تراه يلتم ما أمامه بغير تأمل ، فهو لا يميز بين الضار وغير الضار ، لحرمانه من التعليل الروحي ؛ ولكنه بالتكرار والتجربة ، يستطيع أن يدرك أن هذا النوع الذي أصابه منه ضرر جدير أن يتصد عنه ، وهو حتى في هذه الحال يعلى الإدراك ، يعلى الفهم لوسائل التكرار والتجربة ،

فلو غيرت ظروف البيئة الأولى لوقع فيما وقع فيه أولاً - أما أثر التعليل الروحي في الأدب فيبدو واضحاً جلياً في خطرات النقص للشاهرة ، ونظرات القلوب الفئانة الساحرة ، وإنه ليكون أكثر وضوحاً في نقشات الشعراء الغزليين ، ونغمات الكتاب الوجدانيين ، وفي كل أثر من آثار الفكر السابحة في سماء من الخيال المهنح الذي لا يعرف القيود ، ولا يعترف بالحدود ؛ ومثل هذا التعليل لا يقوم إلا على التصور والتخيل ، فهو من شواهد اليقظة الروحية ، ولكن أثره لا يمتد إلى آفاق التعليل العملي ، للتأني على التجربة والقياس ، وإن كان أصحابه من الشعراء والكتاب يخلقون في سماء الخلود المنكري . فغاية التعليل الروحي تنطب عليها الشخصية وتكسوها الفردية - فالشاعر الوجداني إنما يشرح خواطر قد انبثت من قلبه في غمرات من الآلام الخاصة ، واضطرابه في طوارق من الأوجاع والأسقام ، فأثاره مقيدة بقوة تأثير ما يضطرب في حياته

والشعراء والكتاب الذين ينجون نهجاً وسطاً بين الروحي والعملي هم بناء صروح الحياة ، فإكانت الإنسانية في حاجة إلا للتبث الذي يستطيع المجانمة بين قوة التعليل الروحي وانطلاقه

ولقد كان الإنسان في فجر أيامه تيهان هاكماً ، وكان موقفه من مشكلات الأمور موقف العجز اللطيق أو القفيرة المقيدة تنم الدهشة في رأسه إذا طوفته الحادثات ، وتضطرب الحيرة في فكره إذا بدته اللغات ؛

كل أعماله تنم عن نقص في التدبير ، وكل تصرفاته تدل على قصور في التفكير ، وما من طريق سلكه إلا هتك من جهل بمغالبه الأمور

ولقد ظلت أموره إلى عهد غير بعيد مشدودة إلى ماضيه بقيود من المنافع الخاصة والنظرات الروحية أما اليوم فقد تحول تحولاً كبيراً ، وانقلب انقلاباً خطيراً ...

ألم يسار الزمن في تقلباته ، ويلابس التقدم العقلي في تصرفاته ؛ أو لم يناوص ويصاول حتى أدرك أسراراً لم يكن يستشفها إلا للفظن التي تحفزه فكرة وعقيدة ؟

ولقد ملك لليوم ناصية فكرة وعقيدة مهما يكن مكانها من الخير أو الشر فهي من علامم لليتقطات الحسية اوجام القول في تدرج الإنسان ، ومسارته للزمن ، وملايسته للتقدم العقلي ، إنه كان روحي التعليل فأصبح عملي التعليل ، وانتقل من لانهاية التخيل والتصور إلى حدود التجربة والعمل

وكان في انتقاله هذا إدراك لا لانه غوص للتخيل وتحقيق لما لا يمبر غوره تتنقل للتصور ، ولم يمد الإنسان ذلك للكود المجدد للالغاب الدبج الحائر

ولكن هذا للتطور جلب شرأ خطيراً كما حقق خيراً كثيراً وأكبر للظن أن الإنسان سيظل مندفعاً في سبيل التعليل العملي وحده والتجربة خاصة ، حتى يصل إلى غاية تنقلب فيها الأمور إلى أصدادها ؛ وما ذلك بيميد . وهل كانت هذه الحرب للفروس إلا صورة لفساد المذهب التجريبي العملي التعليل ؟

تلك صور الإنسان ، فما صور الحيوان ؟ عندي أن الحيوان عملي التعليل يسير على ضوء التجربة وينهج نهج الخبرة السابقة ، فكل أعماله غير للرنزية لا تكمل صورها إلا بالتكرار والتجربة ولذلك الاعتقاد هندي علل وأسباب

النجوم تقرر مصير الحرب...!

وتم في يدينا تقوم قرى أخرجه السيد أمين الحسيني الفلكي في بدء العام المجرى الحاضر ، وقد وردت به نبوءات من الحرب ، ويلاحظ القارىء أن كثيراً من هذه النبوءات قد صح

قال من ألمانيا : أنه أمد حريها مع الديمقراطية سيطول وسترداد المارك شدة ، ولكن الأتلاك تقول إن قوتها بدأت في الانحطاط وأن هتلر لن يتمكن من تحقيق أمانيه في حكم العالم وأنه سيفظ في مستقبل الأليم هو وشعبه ، وإن هذا أنه سيفظ . فهناك شرك خطة ستكون السبب في سقوطه وسنحدث ثورات في البلاد المحتلة . أما هتلر فسيقلب عليه أعضاء حزب النازي ويخونونه . وسيحاول في الصيف أن يهزم البريطانية ولكنه سيفشل لأن خطوط مواصلاته ستقطع من البحر ولن يجد سبيلا للعودة وسيثور عليه أعداؤه من خلفه حتى يسقط وسيقتل في حادثة وبقتله تخضع ألمانيا وتنهزم

وقال من إيطاليا : أن زعيمها سيفقد إمبراطوريته الإفريقية باستيلاء جيوش الحلفاء عليها وسيطلب مساهمة هتلر وقد يمدده بعض الساعدة ولكنها لن تؤدي إلى إنقاذ إمبراطوريته ، وستضيق إيطاليا نفسها وتفرق أسطولها في معركة بحرية عظيمة في البحر الأبيض ببدء من السواحل ويتج منها اتهمار إيطاليا التام ، وسيصل هتلر إلى إيطاليا جنوداً ومهمات بحرية وسيسيطر على إيطاليا ، ولكن لا يمر زمن طويل حتى تنرد ألمانيا من إيطاليا

وقال من بريطانيا العظمى : أنها ستغنى على القوات الإيطالية في أفريقيا وتحتل للمستعمرات الإيطالية كما تمل الأحوال الفلكية على أن القوات البريطانية ستعزز انتصارات أخرى في الشرق الأوسط في هذه السنة . وسيكون هناك انتصار بحري عظيم في البحر الأبيض . أما في برقة فإن القوات الألمانية ستقم في شرك نصب لها بيمارة وستنهزم شر هزيمة في الصحراء . أما في ألمانيا نفسها فبند فشل الغزو فسيحطم سلاح الطيران للملكي البريطاني للصانع الألمانية ويشل حركة الانتاج الحربي ويقطع خطوط اللواصلات

وقال من الولايات المتحدة : أنها ستدخل الحرب ضد ألمانيا سنة ١٩٤٢ وسيزداد العمل فيها هذا العام ويخص جانب عظيم من إنتاجها الحربي والغذائي للدفاع من الحرية الانسانية وستمد الدول الديمقراطية بالمال مساعدة لها في نضالها

وقال من تركيا : أنها ستطمئن في هذه السنة لأن خوفها من روسيا سينزل وسيحاول هتلر أن يصد التنازع بين تركيا وبريطانيا ، وسيحاول أن يرغمها على الانضمام إلى المحور ولكنه سيفشل .

فما رأى القارىء في مقدرة النجوم على التنبؤ ؟ وهل يكون ما قرره النجوم هو فعلا مصير الحرب ؟

وقوة التحليل للمسلم وقدرته ، وخبر الصالحين من جمع بين فلسفة الفكر وفلسفة العمل والتجربة

— رائع هذا يا ولدي ولكني أميل إلى جعل التحليل الروحي شديداً الصلة بالشعر وسائر أنواع الفنون كالرسم والنحت والموسيقى ، فاستمت مرة قطعة موسيقية روحية إلا وأحسست بأتمام سماوية تكاد ترتفع بي من عالم الأرض إلى عالم السماء ، وتظهرني من معاني التراب الخفية ، وتكسوني معاني الروح التي لا تعرف الحدود ...

ويا سحر الشعر الروحي الوجداني ... يا سحره !

استمع إلى المعاني كيف تنطق وكيف تتراقص من سحر للفن ونور الروح وشفافية الوجدان ، تأمل الألوان النفسية الساحرة تسطع من أزاهير قول للشريف الرضي :

أينعت بيننا المودة حتى جالقتنا والزهر بالأوراق
نحن غصنان ضمنا طاف الوجدان في الحب ضم لنا نطاق
في جيب الزمان منك ومنى غمرة كوكبية الاتساق !
وتأمل قول للقائل وقد فاض به الوجد :

أيامنا جدول والحب زورقنا هيات يحفل بالأمواج ترتطم !
لا يدرك القلب ماضينا وحاضرنا وفي ضيم الهوى أيامنا عدم
نميش في ظلم ألوانه حُلم في شارد من خيال الفن ترتم
قد كان صفو الهوى دنيا منمقة وكان في بهجتنا الحب ينتم
وئي فيالوعة ألفت بماصقة على فؤاد ترامت حوله الظلم !
وانظر قول الشاعر :

حدثني الرياض عن لفتاتك وحكت لي النجوم عن لمحاتك
وطيور القدير بحت من الشدو (م) يلحن الجبال من صدحاتك
وسمعت الأمواج تهمس للشط (م) حديث المجنون عن قسباتك
وضمير الجبال جن من الوجد (م) وذاب الهوى على زهراتك
إذ كرني يصد ضميري للنور (م) ويحي للفؤاد في ذكرياتك !
ويا سحر قول للشاعر محمد عبد الخالق الجبار يصف للشباب :

أنعامه الأيام وقمها الهوى واللصمت من أصلتها تفريدا
ملك على عرش المعاني جالس من حوله للماريات عبيد !
إطراقة التاريخ حول جبينه تكبيرة يحشو لها داود !

محمد البشبيسي

مدن الحضارات

في القديم والحديث

للأستاذ محمد عبد الغنى حسن

— ٤ —



كانت حفلات الفاطميين في القاهرة موصولة لا تنقطع العام كله . ولقد صورها الأورخون للماصورون صوراً تنقل إلينا حقائق كثيرة عنها ، ومن هؤلاء الأورخين أبو محمد الحسن ابن زولاق مؤرخ المزلتين الله وصاحب سيرته ، وابن الطوير الذي يأخذ القرينى عنه كثيراً في خطه ، والسبحى صاحب التاريخ الكبير ، وابن عبد الظاهر وغيرهم .

وكانت القاهرة في عهد الفاطميين تكثر بالقصور الكثيرة والحدود المختلفة . ومن القصور التي ورد ذكرها في كتب الخطط : القصران الكبير والصغير ، والقصر اليانعي ، وقصر الذهب ، وقصر الأقبال ، وقصر الظفر ، وقصر الشجرة ، وقصر الشوك ، وقصر الزمرد ، وقصر التسميم ، وقصر الحرم ، وقصر البحر ومن الدور المشهورة عندهم دار الضيافة ودار الوزارة ودار الضرب ودار الذهب ودار الملك

ومن المناظر التي كثرت في عهدهم منظره اللؤلؤة . وكانت تقع على الخليج ، ومنظره النزلة ، ومنظره اللبس ، ومنظره الدكة ، ومنظره السكره .

والقصر الكبير يسمى المزي نسبة إلى المزي لأنه هو الذي أمر جوهراً ببنائه حينما زابل مع عسكره شمالاً أفريقية إلى مصر . ويقول القرينى إن هذا القصر من ترتيب المزي ورسمه ، وإن جوهراً لم يكن في البناء والتعمير إلا متفذاً لتصميم مولاه . ويعد القارى وصف هذا القصر وصفاً تفصيلياً في الخطط مما ليس هذا موضع الإفاضة فيه . إلا أن شيئاً واحداً يطيب ذكره في هذا الموضوع ، وهو مد السباط في شهر رمضان ، وكيف كان يجتمع فيه قاضي القضاة والوزير والأمراء يأكلون الطعام الهنيء وبشربون الشراب المرى ويقدم إليهم الماء للبخير في كثير من الخريف .

وكان لميد الفطر مثل هذا السباط ومثله في عيد النحر ، وكانت القاهرة للمزية تشهد هذه الحفلات في فرح عظيم ولا نجد أحلى في هذا المقام من تدوين أبيات من القصيدة التي رثى بها عمارة البيهني الدولة الفاطمية ، وودع مكارمها وأيامها وحفلاتها وعاداتها ، وشيخ فيها العنان الجميلة التي استنوها لإحياء عيد أو إقامة شعيرة أو توديع جيش أو فتح خليج ، فقال :

دار للضيافة كانت أنس وافدكم

واليوم أوحش من رسم على ظلل

ونظرة للصوم إن أصفت مكارمكم

تشكو من الدهر حيفا غير عتمل

وكسوة للناس في الفصيلين قد درست

ورث منهاً جديد عنهم وبلى

وموسم كان في كسر الخليج لكم

بأنى تجملكم فيه على الجمل -

وأول للعام والميدان كان لكم

فبين من وبلى جود ليس بالوشل

والأرض تهتز في عيد للتندير بما

يهتز ما بين قصر بكم من الأسل

والخيل تعرض في وشى وفي شية

مثل العرائس في حل وفي حلل

ولا حلم قرى الأضياف من سعة الد

أطباق إلا على الأعناق والمجل

وما خصصتم يبر أهل ملتكم حتى عمت به الأمضى من المثل

ولجوامع من أحباسكم نعم لمن تصدر في علم وفي عمل

والقصيدة تجرى كلها على هذا النمق من حمن السبك -

وجودة التصوير وصدق العاطفة وأثر الفجيمة والإحساس الأليم

ويذكر القرينى أنه بسبب هذه القصيدة قتل عمارة وتمحلت

عليه القنوب

لم يكن للتصوير للفوتوغرافي قد ظهر في ذلك العهد ولو كان

ذلك لبعيت لنا لوحات ومناظر تفتى عن وصف القلم الذي كثيراً

ما يوجز فيجتمع إلى الإخلال أو يطيل فيميل إلى المبالغة والإغراق

من ذلك بالنظرة المارة ، والاحتظة الخاطفة ، ولو قد قفل لترك لنا وصفاً طويلاً وصورة جميلة لنواح كثيرة من القاهرة كأسواقها ودورها وقصورها وجامعها ومحافلها ، ومباجدها ومدارسها ، وشوارعها وحواريها ، وقناطرها وجسورها ، ولعل الناحية التخطيطية لم تكن تعنيه كما عنت للقرنزي وعلى باشا مبارك من بعده .

أما ابن إياس صاحب التصريح المشهور ومؤرخ مصر الإسلامية في آخر عمر المماليك وأول العصر التركي فقد وصف القاهرة في عصره وصفاً لا يخلو من قائدة

ومن الحفلات التي وصفها ابن إياس في كتابه المشهور حفلة الولد النبوي الشريف فهو يذكر أن السلطان النوري أقام الخيمة العظيمة التي صنعها الأشرف قايتباي — وبلغت تكاليفها ستة وثلاثين ألف دينار — وقد صنعت من قماش مختلف الألوان واشترك في نصبها بالحوش ثلثمائة رجل من النواتية ، ونسبت خارج الخيمة أحواض من الجلد قد ملئت ماء مسكراً ، وجلس السلطان في الخيمة وحوله الأتابكي (رئيس الجند) والأمراء المقدمون والقضاة الأربعة والوجهاء من أهل القاهرة والقراء وال علماء ومد الدهاب الحافل بكل هيء مصرى

وفي أيام نيابة طومان باي عن النوري ، احتفل بوفاء النيل وكسر السد . فنزل الأمير لهذه الناية في سفينة كبيرة ، وتوجه إلى القياس وماين زيادة النيل وقدرها ، وتم الاحتفال في سرور عاد بعده الأمير إلى مقره في موكب حافل عظيم

وتذكرنا حوادث إخلاء المناطق الخطرة في الإسكندرية اليوم بسبب الفارات الطائشة عليها ، بحادث إخلاء جي (بركة الرطلي) من سكانه ، والفرق بين الحادثين كبير ، إلا أن النتيجة كانت واحدة وهي وحشة كل من الحيين وفرار الناس عنهما . ولم يذكر ابن إياس السبب الذي حدا بالأمير (طومان باي) إلى تحريم السكن في بركة الرطلي والمطاحي ، ولا لماذا تشدد الأمير في إخلاء هذين الحيين حتى سارا موحشين ، وغدوا بقتلين لا يسكن إليهما ساكن ، ولا يطمنن إليها ناظر ، ولا تتحرك

ولو كان الرمم متقدماً في ذلك العهد ، لسلبت لنا لوحات مصرية صادقة كذلك التي يصنعها الرسامون للمصريون أمثال : محمود بك سعيد ، وأحمد بك راسم ، وصبري ، وعياد ، وصباغ ، وهلبرت للتشيكوسلوفاكي المتمعر وغيرهم ممن يسجلون الحياة المصرية المعاصرة في لوحات سبقي خالصة تمثل الفن من ناحية وتجعل تاريخ الخطط المصرية من ناحية أخرى

ولقد زار القاهرة في القرن الثامن الهجري الرحالة ابن بطوطة صاحب الرحلة المشهورة ، وكان سلطان مصر على عهد دخوله إليها الملك الناصر أبو الفتح محمد بن الملك النصور قلاوون الصالحى . وقد أثنى ابن بطوطة على الملك الناصر في خلال كتابه ثناء عظيماً ووصفه بأنه : « صاحب الميرة الكريمة والفضائل العظيمة » . ولحق ابن بطوطة في القاهرة جماعة من الأمراء والفضلاء ذكروهم في رحلته ، ووصف في خلال ذلك مجلس القاضى نغرا الدين (وكان تبطياً ثم أسلم) ، وكيف كانت تقضى عنده الحوائج ، وتذكر لديه الطالب

وقد ترك لنا ابن بطوطة في رحلته وصفاً مختصراً عما ليووم الحمل في القاهرة ، وهو يرينا صورة لما كان يجري في هذه العاصمة القديمة في عصر المماليك التي جاء بعد عصر القواطم . وكان هذا اليوم يوماً مشهوداً ، يركب فيه القضاة الأربعة ووكيل بيت المال والمحتسب ، ومعهم الفقهاء والرؤساء وأصحاب السلطان وأرباب الدولة وأهل الراجحة ، ويتصدون باب القاعة دار الملك الناصر (سلطان مصر في عهد المؤرخ) ، فيخرج إليهم الحمل على جمل وأمامه أمير الحج للمين لراققة الحمل في تلك السنة ومع الأمير عسكريه وأتباعه والسقادات على جملهم ، ويجتمع لذلك أستاذ الناس من رجال ونساء ، ثم يطوفون بالحمل في أنحاء القاهرة ومصر وأمامهم الناشدون ينشدون والحمدة يحدون ... وعندئذ ينبت في قلوب الناظرين شوق إلى الحج وتيسج عزوماتهم وتحرك بواعثهم لقضاء الفريضة الموقوفة والعبادة المكتوبة . ومن دواعي الأسف أن ابن بطوطة لم يترك لقله الثمنان في وصف القاهرة وما كانت عليه يوم وفوده عليها ، وإنما اكتفى

فيها من الأنس تسم . ولقد خسر بذلك أصحاب البور أموالاً كثيرة ، وأصبحت بيوتهم خاوية خالية . ولقد صور الشيخ بدر الزيتوني هذه الصورة للوحشة في شعر يقول فيه :

وأضحت بيوت الجمر خالية فلا

لصاحبها سكنى ولا واحد يكرى

وقد أصبحت تلك القصور خولياً

فيا وحشة السكان من كل ذى قصر

على بركة الرطلى نوحوا وعددوا

لما حل فيها من نكال ومن خسر

رعى الله أياماً تقضت بطيها ونحن بمصر في أمان وفي بشر

وكان المرادار الكبير هو الذى أشار بهذا المنع بالهوى والأمر

وغفر الله لمنا الشاعر فشمه أصدق سورة لا وصل إليه

الشعر المرينى في عصر المهليك من ركة وسخف وضمف

على أنه يؤخذ على ابن أياس أيضاً — كما أخذ على غيره من

المؤرخين — أنه لم يتعرض لوصف القاهرة في عهده في تفصيل .

ولم له كان مثل الكثيرين من المؤرخين لا يهتم إلا بالناحية

السياسية أو العسكرية من تاريخه . أما ناحية الوصف والتخطيط

فقد تركها لغيره ممن يهتمون بأمثال هذه المباحث . ولكن لسوء

الحظ لا نلم فيما بين أيدينا من مراجع وصفاً للقاهرة في عهد

ابن أياس . ولو قد تأخر الزمن بالقرينى حتى شاهد مصر العثمانية

لكان لنا من مادته في الخطط فيض غزير

وتدخل القاهرة بعد ذلك في دور جديد ، وتودع عهد المهليك

لتحتفل عهد الأتراك . ويظهر أن هؤلاء خربوا كثيراً من

معالمها ، وليس لدى الآن وأنا أكتب هذه الكلمة نص تاريخى

قاطع للتدليل على ما أقول ؛ ولكن يتبين للشاعر بدر الدين

الزيتوني المعاصر للفتح الدمانى يشتم للقرينى منها مراثمة للتخريب

والقبول فيما كان قائماً فيها من آثار

وقد يكون للشاعر بدر الدين الزيتوني جنتع إلى المبالغة

في بيته كما يصنع للشعراء غالباً في أكثر ما يصفون . إلا أنه

كلام بلقى ظلاً من الحق على ما تذهب إليه فهو يقول :

بنكى على مصر وسكانها قد خربت أركانها المعامرة

وأصبحت بالقل مقهورة من بعدما كانت هي للقاهرة

فقله خربت أركانها المعامرة لم يكن ضرورة من ضرورات

القافية لتجأ إليها ، ولكن يلوح لنا أنه كلام فيه من الحق كثير

وإذا كان للمصر للتركى قد اتسم بالتموض في كثير من

حوادثه ، إلا أن بعض المؤرخين من المصريين وبعض الرحالين

من الأجانب قد وصفوا مصر في هذه الفترة الطويلة للظلمة .

وابن إياس والجبرتي مرجحان مهمان لذلك العصر

ومن زار القاهرة في ذلك العصر النفس (ريتشارد بوكوك)

في سنة ١٧٣٧ م وترك كتابه المشتم « وصف للشرق وبلاد

أخرى » . وكتب قبله (دى مايبه) اتصال فرنسا في مصر

كتاباً عن أحوال مصر في أواخر القرن السابع عشر وأوائل

الثامن عشر الميلادى

أما القاهرة في عهد محمد طى فقد وصفها المستشرق (لاين)

في أحد كتابيه للشهورين ، ووصف آداب أهلها وعاداتهم

واباسهم وطعامهم وشرايهم وبعض أغانيهم التى كان يقرؤها

علينا تحت ظلال شجرة الكافور على نيل المنصورة قارى أديب

فيستمع إليها الأستاذان الجليلان : أحمد حسن الزيات والشيخ

محمد زنائى وكان هذه الكلمات في لغة ومتاع عقلى عظيم

(الحديث موصول)

محمد عبد الفتى مصر

الحياة الزوجية

من الوجهتين التشريعية و القانونية

بحث دقيق في هذا الموضوع الاجتماعى الحيوى الذى يجب

على كل شاب أن يلم به

بقلم الأستاذ محمد على قزاعة المحامى

٢٦٠ صفحة الثمن ٦ قروش (إذن بريد) ولعريد ٥/١ قرش ونصف

يطلب من مكتبة الجامعة بشارع محمد على بمصر

ذكرى قاص عراقي

السيدة الفاضلة وداد سكاكيني

—

في الأدب آلام وفيه هموم وأشجان ، ولقد تكون صفحاتها
المود مطوية منسية ، حتى تنشرها الذكرى ويمنها الحنين .
من هذه الذكريات ما يهيج في نفسى كلما اطلعت على مقال يصور
أدب العراق وأبجائه الحديث ؛ ففي تلك الصفحات التي طواها
الزمن ولتها النسيان ، ذكرى قاص عراقي كان له أثر محمود
في تجديد الأدب وبث القصة على ضفاف دجلة حيث فتحت
هينها « ألف ليلة وليلة » أسطورة الشرق وسحر بغداد
منذ أهولم قرية أخذت تطلع البعث والتحرر في العراق
الجديد تبثق من أرجائه الراقية وأجوائه الطائفة ؛ هنالك
ازدهرت معاهد الثقافة ، وراجت أسواق الأدب ؛ فرأينا بين
الرافدين وفي بلد الرشيد والأمين ، كتاباً يسجلون فن القصة
أسوة بأدياء العرب المحدثين الذين توفروا أيامنا على هذا اللون
الطريف في آدابنا ، وكان النهضة اللبية التي تجددت في ذلك
القطر الشقيق ، وتمازج الثقافات في آفاقه الخليدة ، ووقوف
أولئك الكتاب على عناية أدياء العرب بالفن القصصي دون غيره
من فنون الأدب ؛ كل ذلك حفز الشباب العراقي للثقف وحملته
الأقلام الموهوبين منهم إلى إنشاء القصص والاستمتاع بما
اشتملت عليه من دقة وصف وعمق تحليل وصدق تصوير ؛ وكان
ممن أدلى دلوهُ يومئذ في هذه اللينابيع للترارة أديب مطبوع هو
المرحوم محمود أحمد السيد الذي يعرفه قراء الرسالة بما نشر فيها من
آثاره ، فقد كتب قصصاً عراقية الميسم ، متنوعة الألوان كانت
مرآة لبلاده في عهد أحداتها الجسام ، وكان كتابه « في ساع من
الزمن » آخر أثر جاء به هذا القاص قبل أن يجود بنفسه الأخير ؛
فلما نشر هذا الكتاب طلب إلى أن أنتده على صفحات (الحديث)
الجبليية ، فأقدمت على تليته خالصة النية للأدب ، مظهرة محاسن
الكتاب مشيرة إلى ما فيه من هنات ؛ ولكنني لم ألبث أن دعوت
على قلبى الذى كان عنقاً عنيفاً بنقده ، إذ علمت أن ذلك القاص
الهمندادى عز عليه ما كتبت وأذته صراحتي فصد عنها ، ورد على
بالحسن منه أنه يحمل نقدي نقصه على مريض ، فغمزت رضاه

وأدى الأمر بيننا إلى مناقرة فاشلة وجدل عميق . وليس ما وقع
بيننا بحجيب ، فنحن قوم لم نتمود أن نتقبل للنقد التزيه بقبول
حسن ، وأن نبغاً بمقالاته وفائدته وما يؤثر إليه الأثر للنقود .
وحسبك بهاناً أن ترى الناس في شرقنا اصططلحوا في شئون
النقد على المصانعة والرياء ، وأمعتوا في التحيز والندارة ، فلا نقد
عندنا يعحص الحقائق ، ولا مساجلات تؤثر الأفكار والآراء
من أجل ذلك غاب عنا للنقد الحر المريح ، ولم يترشح
أدبنا عن التقليد والترديد إلا قليلاً . وأحسب أن نقادنا الأكفاء
الذين كفوا أقلامهم عن الخوض في هذا السبيل إشاراً للمودة
والسلامة قد أساءوا شمساً ، فلولاً صمتهم وزهادتهم في النقد
لما تجرأ الأديباء والطفيليون على كبار الأدياء لينهشوا الأشخاص
دون الآثار وهم يحسبون أنهم يحسنون صنماً ، وأن إسفافهم
هذا من أصول النقد الحديث

لنا قوم لم نتمود أن نحق الحق ونزهق الباطل ، وإنا درجنار
على أن نغارى جهراً ظاهراً . وكثيراً ما جرّ نقد الأدب في كل
بلاد للرب إلى خصومة وتناذب فرّقاً بين الأصحاب وأوغراً
للصدور بالأحقاد . ولقد كان بينى وبين شاعرة مصرية معاصرة
أصرة أدب وولاء ، فلما تقدمت ديوانها إجابة لسؤلها ، قطعت على
رسائلها اللطاف ، فأصفت لما وقع ، ولكن قلبى يؤوب ولا يتوب .
ما لي ولها الاسترسال في قول كاد يلهميني عن « ذكرى قاص
عراقي » كانت له مشاركة في توجيه الأدب الحديث في العراق .
وأنا بعد أن كادت ترم تجاليد هذا القاص في زواها ، وواقه ما أدرى ،
أعلى ضفاف النيل حيث ذهب يستطب ويستشفى (١) ، أم على ضفاف
دجلة وفي ظلال للنخيل حيث رأى للنور ، أبثت ذكراه وأدعو
أهله وقومه إلى تمجيده وتخليده ، والكشف عما في آثاره من
جوهر دفين ؟

كان يرسمه الله يرى كتابيه : « للطلّاح » ، « جلال خالد »
تجربة ضئيلة في مضمار الأدب الجديد في بلاده ، بل محاولات
أولى في فن القصة الذى كان يعنى على الزمان أن يقيض له
التفرغ لأصوله والبراعة فيه . وقد أهدى مؤلفيه إلى قضية العراق ،

(١) دفن المرحوم محمود أحمد السيد في مقبرة القاهرة حيث توفي
(الرسالة)

للناس مجاثم نبوغه بمدحاته وسهون لتجديد ذكراه . وما أحرام
لوقعوا ذلك في حياته فقدروه قدره وكرموا بما كان يزيد بسطة
في أدبه وتحليقا بفننه . وقد يكون بين عازي الجدود من الأدباء
من لا ياباه لفقده عارفوه ، كالذي وقع للأديب العراقي محمود السيد ،
إذ لم أعرف صحيفة أدبية في بلادنا عدت ما تراه إلا مجلة (الرسالة)
في مصر ، فقد نعته لقراءتها ورثته بكامة وجيزة . وكان المرئبي
من صاحب (الحديث) في حلب وهو الورق لإخوانه الأدباء
أن يختصه بمقالة على الأقل في مجلته التي سكب للفقيد كثيراً
من اللداد على بحوثه وقصصه فيها

فيا أسف الآداب والشباب لفقدنا هنا للمصطفى الذي حمل
يا كورة القصة في مراتب الرشيد ا ويا ندية المراق المناجيد ،
ويا محبه الأكرمين ، من أولى منكم بإثارة ذكراه ، وأنتم الذين
أجكم وأهدى إليكم ما خطت يرافته قبل أن تنتمض عيناه ؟
لم يكن محمود أحمد السيد منمور الصيت ولا مجهولاً لشي
قراء العرب ، وإنما عاش كأزاهير الليمون في الربيع تشفق
أكامها عن الحياة ويفوح منها الأريج ، ثم لا تلبث أن تذوى
وتساقط تاركة في الأقبان ثمرأ مختلفاً ألوانه طيباً مذاقه

هكذا أقل شباب هذا القاص البغدادي الذي حرم دنيا
تضيقها تاركا آثاره التي تشف عن أدب نصير مطبوع
ببياض المراق
(دمشق)
رود سلكين

إلى أشباله الأباة الذين كان يرى في وثباتهم تحقيق الآمال .
أما رواياته وأقاصيصه فقد اتيت الثناء والتقدير من أدباء
للعرب كالأستاذة : أحمد حسن الزيات وأحمد أمين ومحمود تيمور
وسامى الكيال ، وغيرهم ؛ ومن بعض المستشرقين أمثال :
كراشكوفسكي و ب . جوزي و ه . ركب و ر . ك طومسن
صاحب مجلة للعراق في أكسفورد ، وكنت من أصدق قرائه
وأصحابه إجماباً بها وتبويها بطرافتها وروعها

وكانت مقالاته وبحوثه تنسم بالرأى السديد والأسلوب اللين
ويفيض على جنباتها شعور صادق ولحات شتى تشير إلى مثل الحياة
للطيا التي يريدنا تقومه وبلاده . ولو لم يدرك الموت في عنقوان
شبابه لترك للأدب ميراثاً خصبياً لا تبلى جده . وحسبه فضلاً أنه
سام في فن القصة للمراقبة قبل أن يشيع هذا الفن في سورية
ولبنان ، وسعى مع أئنداده أنصار المدرسة الحديثة إلى تعزيز الحياة
الأدبية في بغداد ؛ وكتب خواطر وفصولاً في النقد والاجتماع ،
وترجم عن التركية التي ألفتها قصصاً نشر بعضها وربما أن يجملها
في سفر مطبوع . على أن أكثر ما كتب هذا القاص مبثوث
في تضاعيف الصحف والمجلات العربية في مصر والشام والعراق
فحبذا لو يتسنى جمع شواردها في كتاب

ما أشقى حظ الأديب من أهل دنياه ! ففي غابر المصور كان
يقول ابن الرومي : لحق على الدنيا ... ورهن الحبسين كان يولول
من أم دفن ، وهكذا في جديد الدهر يموت الأديب فيتحسس

إدارة البلديات — مطاني

- تقبل العطاءات بمجلس كفرازيات
- البلدي لغاية ظهر ٩ أكتوبر سنة
- ١٩٤١ عن توريد خراطيم مطافي
- وتطلب الشروط من المجلس نظير
- ١٠٠ مليم . ٨٢٨٧

لازكامل بعد الآن!

أعدت الأكتشافات العلمية في صحة الضم!
الميوذيني عجينة للألسنان:

يوزكالكولون

أطلب النشرة العلمية الخاصة من:
جلائمهورميين صندوق بوسنة ٢١٥ مصر
(س . ت ٥٢٢٧)

الزاد الأخير

للأستاذ سيد قطب

زودني من الرجاء الأصيل
أنت كنز من الطلاقة والبش
خفة الطير وانطلاق الأمان
وهج يهر للنفوس ويذكر
ذخرك الحياة كنز حياة

زودني لكاد ينفذ زادي
كاد يخبو الصباح إلا بصيماً
كنت كالجذوة المشعة نوراً
فيك زاد يقوتنا ويقينا
أنت لا غيرك القدرة أن تذل

حين ألتك بغير البشر تسي
وأرى عيني الثقيل خفيفاً
وكانت استشرت روح شباني
فأعيدني إلى ماضي عمري
واطلى في قنار تسي حياة

(حلوان)

سيد قطب

مدينة بلا نساء . . .

الإسكندرية والبرية

للأستاذ عبد اللطيف الفشار

يا بلدة أمست بلا نساء
أين التينات الأم للإبناء

حنو حان بين الوفاء
أين ابتسامات على استحياء
والواعدات دون ما وفاء
مختلفات الخلق والأزياء
ودانيات ودهن ناء
بواعث الحسرة والعزاء
وجالبات الشر والشحناء
فما الذي فيك من السمراء
لا صوت يقرى السمع بالأصغاء
كصبر أهل البلدة البيضاء
لوف ثياب الحزن للأبناء
نشهد ما قدر للأبناء
صدقت يا سخرية القضاء
وغارة تأتي مع المساء
فوق الذي تشهد من بأساء
يوم ينار النور في الأجواء
يا بلدة المنارة الزهراء
حتام إسراؤك في الظلماء ؟

عبد اللطيف الفشار

مجموعات الرسائل

تباع مجموعات الرسالة مجلدة بالأمان الآتية :
السنة الأولى في مجلد واحد ٥٠ قرشا ،
و ٧٠ قرشا من كل سنة من السنوات : الثانية
والثالثة والرابعة والخامسة والسادسة والسابعة
والثامنة في مجلدين . وذلك عند أجرة البريد قدرها
خمس قروش في الداخل وعشرة قروش في السودان
وعشرون قرشا في الخارج من كل مجلد .



وأُشَدَّ :
وقد يقرض الشعر للبكاء لسانه
وتعي التفواق للراء وهو أديب
وقال الأصبغى :

أبي للشعر إلا أن ينيء رديته على ، وبأبي منه ما كان عكاً
فياليتني إذ لم أجد حوك وشيه ولم أك من فرسانه كنت مغفلاً
وفي ديوان الصباية : أن ابن دقيق السيد قال لابن سيد الناس :
قل للماء المساني والبيان والبديع : أحسنون أن تقولوا مثل
قول المتنبي :

أزورم وسواد الليل يشفع لي وأنثى وبياض الصبح يفرى بي
فإن قالوا لك : لا . ققل : أي قائدة فيما تصنمون . (يريد :
أن العمل غير العلم)

فواضح أن القرض من الجملة السابقة المنسوبة للخليل أو ابن
اللقفع : بيان أن الشعر لا يملك بالرواية ودراسة العلوم وجمع
اللغة ، وإلا لكان الأصبغى والمفضل وأضرابهما أشعر خلق الله
بل لما كان أحد أولى من الخليل بالشعر وهو واضح للعروض
نظام الشعر وسلك للقافية ! ونسبها إلى الخليل أولى من نسبها
إلى ابن اللقفع حتى تقوم الحجة على أن اللغة والنحو والصرف
والعروض وسائر العلوم اللسانية وما يتصل بها — وهي من
سمات الخليل البارزة — لا تجمل غير الشاعر شاعراً . وأما
ابن اللقفع فكان أديباً كاتباً كما قال الأستاذ ، لا رواية ولا طلاقة
بالمعنى الاصطلاحي ، فالتمثيل به في هذا السبيل لا يكون ظاهراً
ظهوره في الخليل ، لأن الكتابة والشعر بفيضان من نبع واحد ،
والعلم شيء وراء ذلك

وإذا صح ورود هذه الكلمة عن ابن اللقفع فلا يفهم منها
أنه لا يحسن قول الشعر ، فالحق أن له شعراً جيداً — وإن كان
قليلاً — ومعروف أن مقطعات الكتاب أرق وأعذب من شعر
الشعراء الخالص ، ولكن المراد أن الشعر لا يواتيه كما يواتيه
القدر ، فتصير همه على ما هو أجدى عليه .

٢ — النحو في الكلام الملح في الطعام

وردت هذه الحكمة بلفظها في كتب كثيرة ، والقرض
منها مشابهة للنحو الملح في الإصلاح ، وهو معنى ناصح لا غبار

١ — لابن المقفع لا للخليل

صوب الأستاذ بداري اعتماداً على رواية الجاحظ نسبة هذه
الجملة إلى ابن المقفع : « التي أَرْضَاهُ لا يبيئني ، والتي يبيئني
لا أَرْضَاهُ » بمعنى الشعر . وكان الأستاذ الكبير المقاد نسبها
إلى الخليل في بعض مقالاته

وأقول : إن ذلك لا يمتنع من صحة نسبتها للخليل مع تمايز
في الألفاظ . جاء في الجزء الثالث من المقدم : قيل للخليل : مالك
لا تقول الشعر ؟ قال : « التي أريده لا أجده ، والتي أجده منه
لا أريده » فالمعنى والصياغة متحذنان في الجملتين ، ولعل الاختلاف
في اللفظ راجع إلى تصرف النقلة : وأروى الأصبغى قوله في هذا
المعنى : « يَأْيَانُ جِيدُهُ وَأَبَى رَدِيثُهُ »

وقد رأى الأستاذ بداري أن القوق الأديبي يرجح صدور
هذه الجملة عن ابن المقفع لا عن الخليل ، لأن الأول أديب كبير
وكاتب عظيم ، والثاني إمام لغوي نحوي . وعندى أن هذه اللمة
التي ساتها الأستاذ حجة عليه لا

ذلك أن هذه الجملة وما شابهها وردت للتدليل على شيئين :
أولها : أن ترديد النظر في الشعر والرواية له . والإكثار من
حفظه ، لا تكفي وحدها خلق الشاعر ، بل لا بد له قبل ذلك من
الملكة اللوهوية والطبيعية اللواتية . قال ابن عهده : كان الخليل
ابن أحمد أروى للناس للشعر ولا يقول بيتاً ، وكذلك الأصبغى
وثانينهما : أن قرض الشعر والنحو إلى أسرارهم والتفتن
لمواضع الجلال فيه ، لا يُنال بحفظ متن اللغة ودراسة العروض
والتفواق وعلوم البلاغة . قال ابن رشيقي في العمدة : إن أهل
صناعة الشعر أبصر به من العلماء بآلته : من نحو وغريب ومثل
وخير وما أشبه ذلك ، ولو كانوا دونهم درجات فكيف إذا
قاربهم أو كانوا منهم بسبب . قيل للمفضل الضبي : لم لا تقول
الشعر وأنت أعلم به ؟ قال : علي به هو التي يمتني من قوله ؛

في الفعل بفتح الجيم بفتح الباء لفظاً وورقة لا يوجدان في حالة النعم التي لا تعرف - على قدر ما نعلم - ما يؤيدنا في اللغة
٣ - في العدد ١٣٠ من الثقافة الفراء دراسة أدبية طيبة ، والدارس الأستاذ جمال الدين الشيبال والمدروس الشاعر الشاب تاج الملوك بوري بن الملك الصالح نجم الدين الأيوبي والشعر التي جاء في خلال هذه الدراسة كله كريمة صحيح ، إلا بيتاً واحداً ذكره الأستاذ هكذا :

هذه المعجزات ليست نظمي إنما هذه فقال (عيسى) للمسيح وكلمة عيسى زائدة في البيت

٤ - مقالات العالم الفاضل الدكتور علي عبد الواحد وافي « في الاجتماع القسوي » : تدل على تمكن في البحث وتوفير على العروس ، وفيها غذاء علمي كبير ، وهي فوق ذلك لا ترهق للقارئ ولا تعلمه ... وحينما لو أطال الكلام على العجائب التي تفرعت من العربية ، وذكر المستشرقين الذين ألفوا كتباً في قواعد اللامية ، فذلك موضوع على اتساعه لا يضيق به علم الأستاذ للكبير .
عبد العزيز الفتي -

عبد القادر صمزة وقومية بحته وراء الحقيقة

أرجو - بسبب التحية - أن تأذنوا لي في تصويب واقعة أخطأت في تحديد زمنها ؛ إذ قلت في مقالتي التي تفضلت « الرسالة » الفراء بنشره بندها للغات : « إن أهل الرأي في مصر احتفلوا بتأبين للفقيد من أيام » ، وأن أسرة للفقيد تحتفل في الرابع عشر من هذا الشهر بإحياء ليلة الأربعين ، وإني (أحب بدوري أن أختار هاتين اللامتين - للتأبين والأربعين - لأثير ناحية من أدب للفقيد)

ووجه الخطأ واضح في قولي إن أهل الرأي « احتفلوا بتأبين للفقيد من أيام » ، ومزهد هذا الخطأ إلى أن لجنة الاحتفال كانت قد أزممت إقامته في يوم الخميس (١٠ بولية) ؛ ثم عادت فحدثت له يوم الخميس (١٧ بولية) ، ولما كنت قد كتبت مقالتي قبل الخميس الأسبق وكان عدد « الرسالة » يصدر بعده ، فقد وقعت في هذا الخطأ الذي لا بد أن يكون قراء « الرسالة » قد فطنوا إليه من تلقاء أنفسهم

عليه ، وقد نالها الناس وتلقوه بالتسليم والتقبول خلفاً عن سلف ، حتى لقد بلغ من ذبومه أن العامة في الصعيد يسمون الملح : (الصلح) فلا داعي لأن ينكره الأديب الشريفي أو يخطئه .
وأما الرواية الأخرى : المزل في الكلام كاللح في الطعام فلا بأس بها ، وورودها لا يفيد عدم ورود الأولى ، ويكون وجه التشبه هنا للثة لا التحسين والتخليج كما ذهب إليه الأستاذ البداري

وقد نظم أحد الشعراء هذه الحكمة على الرواية الثانية مع وضع للزح موضع المزل ، فجاء اللفظ أرق وأعف . قال :
أفد طبعك المكدود بالجيد راحة
بجيم ، وعمله بشيء من الزح
ولكن إذا أعطينه الزح فليكن
بمقدار ما يطغى للطعام من الملح
على الجنى

نظرات بين المبهوت

١ - روى الأستاذ الكريم الدكتور عبد الوهاب عزام في العدد ٤١٨ من الرسالة في أثناء دراسته الحافلة بجليل الفوائد من الشاعر الأيوودي - روى البيت التالي هكذا :
وقد أخلق للفضل بالمراق وفي فارس لما اضمحت الرب
والبيت على هذه الرواية غير موزون ولا يستقيم إلا بإحدى اثنتين : إما أن تحذف الواو التي في أوله فيصير هكذا :
قد أخلق للفضل ... الخ ، وإما أن تحذف كلمة (قد) وتبقى الواو التي قبلها ويصبح البيت هكذا :

وأخلق للفضل بالمراق وفي فارس لما اضمحت الرب
٢ - يقول الدكتور الفاضل زكي مبارك في العدد ٤١٨ من الرسالة (لقد بُحّ صوتي في الدعوة إلى اعتراف الدولة بالقيم الأدبية) ويضبط للفعل بُحّ بضمة على الباء ، والتي أعرّفه عن هنا للفعل أن الواجب لثة أن يقال بُحّ صوتُه بفتح الباء كما نصّ علي ذلكم الفيروزبادي والجوهري وأبو بكر الرازي في مختاره ، وقد يستدر الدكتور كمادة بالنوع في المسائل اللغوية ، وهو عند لو أخذنا به على علاته لا تسع في اللغة باب القوضي . على أن



عن السعادة

للأستاذ نجيب محفوظ

دخل الأستاذ الحجرة التي قاده إليها الخادم فلم يلق تلميذه الصغير في انتظاره كأولف عادة، جلس على كرسية يلقب عينيه في الصور المعلقة على حيطان الحجرة، وكانت المرة الأولى التي ينتظر فيها تلميذه منذ جئ به ليدرس له لشرة أيام خلت، وأوشك أن يدعو الخادم حين سمع وقع أقدام خفيفة ورأى الغلام مقبلاً عليه يتأبط كتفه وكراسته، فخدجه بنظرة تعنيف ولكن راعه أن يرى عينيه عمريتين من البكاء وذقنه للصغير يرتعش من الفأثر فسأله باهتمام: « مالك؟ »

وكان السؤال آثار مكثوم شجون الغلام فاندفعت الدموع إلى مآقيه وقال وهو يتنحب:

— تيزة... ضربتني. وتشاجرت مع بابا ومازالا يتشاجران
فسأله ياتفضاب: « من تيزة هذه؟ »
« امرأة بابا »

وإلى أن أكتب مقالتي التالي الذي وعدت بكتابته أرجو
— مرة أخرى. — أن تأذنوا لي في تصويب أخطاء « مطبعية »
وقمت في مقال الأسبوع الفائت نفسه
في السطر السادس من المقال جاء: « ومن الرابع عشر من
هذا الشهر » والصواب: « وفي الرابع عشر... ». وفي السطر
السابع عشر من النهار الأول من صفحة ٩٠٤ جاء: « وفي الجبال
التي يحيط الشام عنه... » والصواب: « وفي الجبال التي
يحيط... ». وفي السطر العشرين من النهار الثاني صفحة ٩٠٥
جاء: « على الصور التي أنماز بها ذهنه... » والصواب:
« على الصور التي أنماز... »

محمد السراوي

قدلته هاتان الكلمتان على مطلق كثيرة بشير حاجة إلى مزيد
من السؤال. على أن الغلام تطوع من نفسه فسر دقسته الصغيرة
الحزينة على مدرسه. قال: إن والدة ماتت لمهد ولادته وأن
أباه تزوج من تيزة بمدنك بلم أو طمين، وأنه يعيش بمفرده

تحت رعايتها بعد أن تزوج أخواته الأربع في الأموام الثمانية التي
أعقبت وفاة الأم، وأن أسباب الخلاف لا فتحي بين تيزة وأبيه،
فإن يزالا يصطلمان ويشجران، وأقسم أن الحق دائماً مع أبيه
وأنه لا يشتبك معها حتى يضطر إلى ذلك اضطراراً، ثم لا يلبث
أن يكف عنها يائساً قانطاً، فلا تمكث هي عن اللضب والحق
والسباب. وأسى للدرس إلى تلميذه بشير اهتمام ظاهر، وواساه
بكلمة نافذة، ثم تناول الكراسية وبدأ عمله، ولم يطرقا الحديث
مرة أخرى ولا عادا إليه فيما أعقب ذلك من الأيام، حتى كانت
ساعة درس فافتحمت عليهما الغرفة بشير استئذان شابة حنفاء
في ريسان الشباب، فوضع الأستاذ الكتاب على المكتب وقام
واقفاً في تأدب واحترام وأتى على الزائرة نظرة حية، فراعهم
ما رأى. لا من حسنها وشبابها غضب. ولكن من انطلاقتها
على سجينها وعدم تكافها، الأمر الذي أخرجها — بشير قصد
طبعاً — عن الاحتشام، فكانت ترتدي (روب ذي شامبر) من
نمج رقيق يكشف عن ذراعها ونصق ساقها وأعلى الصدر،
وكان الأستاذ يظن أنه لا يجوز لشابة أن تبدر هكذا لمتني رجل
غريب، ولذلك قلبه الارتباك والاستحياء، وحدث أنها إحدى
أخوات تلميذه المتزوجات، وتأكده حده حين رأها تمد يدها
في رفق إلى ذقن توتو تداعبه، ثم جلست باطمئنان تجاه للدرس
وهي تخاطبه قائلة: تفضل بالجورس... هل يصعبك عمل توتو؟
جلس أنيس وهو يقول: « توتو مجتهد، وقد تقدم في هذين
الأسبوعين في الأجرومية والمطالمة، ولا ينقصه إلا التشارة على
حفظ الكلمات »

فأبتمت ابتسامه حلوة وطلبت إليه أن يشرح في عمله، فلم
أنها ترغب في أن تشهد درسه، فلم يبدأ من متابعة الدرس
متلماً برماً، واختلس منها نظرة فوجدتها تنظر إليه يائساً،
فاعتقد أنها تتابع كلامه، فوجه انتباهه إلى ما يقول ليخرج
صيحاً عذبا. وفي مرة أخرى وقع نظره على جيب الروب وقد
انفرج عن أعلى الصدر فزاع بصره وارتد في اضطراب وذهير

عنه وهو لا يحفل به في باطنه . فقالت له المرأة : « ذهب مع والده إلى شقيقته في الزمالة لأنها مريضة » . فأحس خيبة وحنقا لأنه سيضطر إلى مفادرة البيت ، وقام واقفاً كثيراً ، فسأته : « إلى أين ؟ » . فأشار إلى الباب وقال : « سأعود من حيث أتيت » . فصوبت إلى عينيه نظرة ملتهبة وتمتمت بجملة وهي تهز رأسها الصغير : « كلا ... » تخفق قلبه وتدانت أنفاسه ووقف حياهما كالمحور المذبول ... ثم نيمتا على الأثر لا يلوى على شيء . وتخلقت بعد ذلك عن حضور درسه ، ولكنها سحقت له الأيام التي يستطيع أن يلقاها فيها في أمن من الرقباء . فاندفع في سبيله كياه للشلال الجارفة في فورة عاطفة مشبوبة تصم الآذان وتضي البصر وتغرق هواجس النفس ، مستكيناً لنوازع شهوته وجنونه . وإنه ليغادر بيتها ذات أسيل من أسائل الحب إذ لاح منه اللغاة بغير قصد إلى شرفة البيت الطلة على الطريق ، فرأى مشهداً يجمد له الدم في عروقه ، وتصلب شعر رأسه من الهول ، فتمتر وأوشك أن يقع على وجهه ، وهرغ إلى الإفرز تحت الشرفة كأنها يدارى نفسه ؛ وتقدم في خطى مضطربة لاهتاك حتى بلغ منطف الطريق ، وأراد أن يستوثق مما رأى فصوب بصره في خوف وإشفاق نحو الشرفة ، فرأى عند مدخلها رضوان بك برأسه الأضلع المتدبر يجلس مطمئناً إلى كرسيه في جلباب فضفاض يطالع جريدة ويهش الأذباب من وجهه بمنذبة ... فأيس من تكذيب عينيه ، ولهت قائلاً بقزح لا يوصف : « رياه إنه هو هو ... نعم هو في جلباب البيت فكيف كان ذلك ... ؟ هل عاد إلى البيت أثناء وجوده مع زوجته ... ؟ فكيف لم يشعر به ؟ ولماذا لم يقصد إلى حجرة نومه ليبدل ثيابه ؟ أم أنه كان في البيت قبل ذهابه هو إليه ؟ فكيف استقبلته المرأة بالمطمئنان ؟ أو كيف لا تعلم بوجود زوجها في البيت ؟ بل كيف لم يشعر به رب البيت مع أنه غادر المنذع في خطى مطمئنة غير معاذرة ؟ ... رياه ... لقد نجا من شر فادح ... وداخله إحساس القى يستيقظ بقتة فيجد أنه قد اجتاز سوراً شاهق اللو في نومه ... وتحاليت لعينيه أشباح الإثم والجريمة والمجن ، فنزم على أن يضرب بفرامه عرض الحائط منتظماً بالهاوية التي أوشك أن يتردى فيها . ولكنه لبث ينهب لإعطاء دروسه للسلام نوتو ، وكان يمانى آلام قلبه وجروح مواطنه ، ولكن المرأة لم تمهله حتى

ولم تمكث للشابة طويلاً فحتمه وانصرفت ، فشيما بنظرة غمرية وقال لتوتو مستغماً : « أمي أخذك ؟ »
 فهز للسلام رأسه سلباً وقال بيضاء : « تيزة » تملكك الشاب الممهتة وتعامل متعجباً : « تيزة ؟ ! » فنظر للسلام إليه بانكار وقال : « نعم » . فتهلك أعصابه ولم ينبس بكلمة ، ولكنه لبث مفشولاً دائم التفكير ، وفي أثناء عودته إلى مسكنه بشارع ماهر بالجيزة استدعى سورة والده نوتو - كما رآه يوم قدم إليه - بيده المترهل وكركشه الكبير ورأسه الصغير للمتدبر الأضلع ، قد علا للشيب قداه وقلق المنظار على أنفه اللطيف المجدور ، ثم تم قائلاً : « الآن فهمت كل شيء ... فرضوان بك حكمدار في الماش جاوز للستين ، وزوجه لا تمدو الرابعة والمشرين ، وتوتو غلام يائس تضافرت عليه أسباب التفتيس الظاهرة والخفية ... ولكن لماذا تالفت بالسلام أممي ؟ ! » . ولم يتور أفكاره سوء ، لأن أنيس كان طالباً ريفياً - كان طالباً وإن كان أستاذاً لتوتو - طاهر النفس ، على أنه تأثر بحسنها وشبابها وخلاعتها غاية التأثير وفي الدرس التالي لم يكده يطمئن إلى مقعده أمام تلميذه حتى كانت (تيزة) فالتهمما ؛ وكانت كما رآها أول مرة ، جميلة خليمة متبذلة في ثوبها ، ولم تلازم مكانها طول الوقت ، فكانت تخرج لبعض الشؤون ثم تعود إلى جلسها . وفي مرة عادت تجلمت إلى جانبه دون أن يبدو عليها أنها تمدت ذلك ، فنال أنيس أن ساقها - لدنوها - تلامس ساقه . وعند انصرافه سلمت عليه باليد ، فراح يصوع من كفه أريج معطر ، ومضى مهلب للفكر تضطرم في وجدانه يقظة عاطفية حارة ، وما زال مشغول اللبال يحاول أن يتفهم محاضراته عنها حتى ضرب مكتبه بقبضة يده وصاح جزعاً مكروباً : « لا أحسبني إلا مجنوناً أو مسحوراً » وفيها أعقب ذلك من أيام كان يذهب إلى بيت رضوان بك شغفياً قبل كل شيء ، وأحس أن تفضلها بحضور درسه هو السادة الحقيقية التي تبناها له الدنيا جميعاً ، فاستلذها واستطابها وجن بها جنوناً . وجلت للشابة اللفافة تتودد إليه ، وتعرض لعينه للشغوفتين عاصها العارية ، وتداعبه بنظرات من عينها حلوة قاتنة ، أو لفتات من لظها قاتلة فاتكة . والشاب يذهل عما حوله بسرعة جنونية . وذهب يوماً إلى بيت الحكمدار فوجد للشابة في الحجرة دون للسلام ، فسأل

في نظراته ونبرات صوته ما أثار فضوله ودهشته ... أما الشيخ ، فصمت لحظة متردداً ، ثم استدرك قائلاً : « هذا ضروري لتوتو ولسمادق ولسمادة الأسرة ... بل لسمادنا جميعاً ... فأصغ لي ، لا بد من حضورك ... »

واحتقن وجهه بالدم ، وارتشت شفته السفلى وذقته كالطفل إذا أوشك أن يفعم في البكاء ثم تحول عنه ... ومضى دون أن ينتظر موافقة الشاب ، ولبت هذا في مكانه متفكراً مذهولاً — تتجاذبه شتى العواطف ...

وكان الأسبوع التالي أعقب هذه الزيارة متمركاً أزمة نفسية عنيفة أخذت يتلايب أنيس ، فتقاذفته الفرائز والشهوات ، وتجادفته نوازع اللذة ومغريات السلامة والطمأنينة ، وكان ذا عزيمته قوية ومزيرة طاهرة وقلب تقى ، فأثر السلامة . فلما أن استدار الأسبوع أحس قواه تهاشم وتشتد ، فأطرى إرادته وجعل يتناسى بيت رضوان بك اللئيم الحظ وزوجه الحسناء لتلقته الغضوب ويودع ذلك للمهد زاوية من زوايا الذكريات للزيرية النحبة ...

... واتصف ما يو ، فقصده أنيس يوماً إلى السكاية ليسأل عن موعد ظهور نتيجة الامتحان . ولما بلغت به قدماء باب مقهى الثالث ، شمر بإنسان يمرض سبيله بمصاه كالداعية فرفع رأسه إليه فرأى رضوان بك يغادر المقهى يسبقه أحد أصدقائه إلى سيارة تنتظر على كتيب ، فارتبك ورفق بده بالنحبة ، فالتقت يداها ، وابتسم اليك ثم سأله عن حاله ، وتحدث معه قليلاً دون أن يصرح إلى الذكريات للتدعية . وحين هم بفارسته غير لهجته وقال بصوت دل على الضراعة والمضض : « أيها الشاب ... إياك وللسخرة من الناس أو الهزء بالبؤساء ، فأنت تجهل الدور الذي تمده لك الأقدار غداً . واذكر أن أغرب تصرفات الإنسان لا تعوزها أسباب تبررها ؛ فمن لسانك عن الأذى وحاول ما استطمت أن تتعظ بما يصادفك من العبر — كتب الله لك حظاً سعيداً ... » ورفق يده بالسلام وسار في طريقه متمسب القامة بدل مظهره على أنه رجل عسكري بيئر جدال .

يحب محفوظ

يتناسى ويشمزي ، فمادت إلى اتشحام حجرة العرس عليه وسأته ببينها في عتاب وكدر ... وحين انتهاء العرس تبيت إلى الباب الخارجي وسأته بجمته : « لماذا لا تأتي ؟ » ... فقص عليها ممساً ما رأته عيناه آخر مرة ، ونظر في وجهها ليمتحن أثر كلامه ، فهالها ألا يرى الأزواج التي كان يتوقع ، وسمعا تقول بلهجتها الغاضبة : « كتبك هيناك ... » ، فأكد لها أن ما رآه حق بغير ريب ، فاستهانت بتأكيده وقالت له : إنها ستنتظره وترى ما هو فاعل ... فأبدى لها غناوته ... فقالت وقد فقد صبرها : « أنت غلبي رام ، فتعال ولا تنسب نفسك بالنظر إلى الشرفة ... تعال ولا تخف ... » ، فوعدها بالموعدة لكي يتخلص من إلحاحها ثم انطلق على نية ألا يصاد ذلك البيت إلى الأبد ...

ولبت على ذلك أسبوعاً كاملاً . وفي مساء يوم الجمعة ، وكان في اللشقة — التي يشاركونها بعض الأقران — بمفرده ، سمع طرفاً على الباب ، فمضى إليه وفتح ، فرأى أمامه رضوان بك يجسمه للترهل متوكئاً على عصاه ذات اللقبض العاجي . فسرت في جسده رعدة شديدة زلزلت قلبه زلزلاً عنيفاً ، ووثب إلى ذهنه خاطر سريع : أن للمرأة ربما وشت به كذباً عند زوجها لتكيد له ، وأنه جاء لتأديب والانتقام ... فاستولى عليه اليأس والقنوط ، وصعد في وجه الرجل نظرة ارتياح ليقرأ ما تدل عليه أمارات وجهه وما ينفخ به حضوره ، فراءه هادئاً مبتسماً كأنما جاء لسلام لا لقتال . ومد يده بالسلام ، فد للشاب يده ، ولما يقف من دهشته ... ثم تنحى عن الباب وهو يقول متردداً رقيقه : تفضل بالدخول يا سيدي ... فدخل اليك وهو يتحدث قائلاً : إنه لا داعي للجلوس لأنه طي مجمل ، وأنه جاء ليسأل عن صحته وعمما اعتاقه عن متابعة دروسه ... فاعتذر أنيس بأن موعد امتحانه اقترب وأنه في حاجة إلى كل دقيقة من وقته ... ولكن اليك لم يقتنع بحجته ورفض أن يقبل عنده ، وطلب إليه بركة ألا يحرم توتو من دروسه . فماد للشاب الاعتذار ، وكر الرجل إلى الإلحاح ، ثم أدنى رأسه من أنيس وقال له : لا بد من حضورك ... فهذا ضروري جداً لتوتو ... تعال حينما نشاء وكيفما نشاء ... لا بد من حضورك ، فهذا ضروري جداً ... وكان لا يحول بصره عن الشاب ، فوجد